

Οδηγίες Χρήσης

Εντοιχιζόμενες Εστίες



ES HB40 & ES HB40FR

Προειδοποιήσεις: Πριν χρησιμοποιήσετε αυτή τη συσκευή, διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο και φυλάξτε το για να μπορείτε να ανατρέχετε σε αυτό στο μέλλον. Ο σχεδιασμός και οι προδιαγραφές μπορούν να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση, για λόγους βελτίωσης του προϊόντος. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με τον τοπικό αντιπρόσωπο ή τον κατασκευαστή.

Το παραπάνω σκίτσο δίνεται μόνο για ενδεικτικούς λόγους. Θα πρέπει να βασίζεστε στην εμφάνιση του εξοπλισμού που έχετε στην κατοχή σας.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε τη Midea! Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή Midea που αγοράσατε, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο για να εξοικειωθείτε με τον ασφαλή χειρισμό των δυνατοτήτων και των λειτουργιών που προσφέρει η νέα σας συσκευή.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ.....	02
ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ.....	07
ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ	08
ΓΡΗΓΟΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ ΧΡΗΣΗΣ	10
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ.....	12
ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ.....	16
ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ	21
ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ	22
ΕΜΠΟΡΙΚΑ ΣΗΜΑΤΑ, ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΚΑΙ ΝΟΜΙΚΟΙ ΙΣΧΥΡΙΣΜΟΙ.....	24
ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΚΑΙ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ	25
ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΩΝ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ	26

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

Προβλεπόμενη χρήση

Οι ακόλουθες οδηγίες στοχεύουν στην αποφυγή απρόβλεπτων κινδύνων ή βλάβης λόγω εσφαλμένης λειτουργίας της συσκευής. Ελέγξτε τη συσκευασία και τη συσκευή μόλις την παραλάβετε για να βεβαιωθείτε ότι δεν έχει ανοιχθεί τίποτα για να διασφαλίσετε την ασφαλή λειτουργία της. Εάν διαπιστώσετε οποιαδήποτε ζημιά, επικοινωνήστε με το κατάστημα πώλησης της συσκευής ή τον αντιπρόσωπο της εταιρείας. Επισημαίνεται ότι δεν επιτρέπεται να κάνετε τροποποιήσεις ή αλλαγές στη συσκευή για τη δική σας ασφάλεια. Τυχόν διαφορετική χρήση από αυτή για την οποία προορίζεται η συσκευή ενδέχεται να προκαλέσει επικίνδυνες καταστάσεις ή ακύρωση της εγγύησης.

Επεξήγηση των συμβόλων



Κίνδυνος

Αυτό το σύμβολο δηλώνει ότι υπάρχουν κίνδυνοι για τη ζωή και την υγεία των ανθρώπων λόγω του εξαιρετικά εύφλεκτου αερίου.



Προειδοποίηση για ηλεκτρική τάση

Αυτό το σύμβολο δηλώνει ότι υπάρχει κίνδυνος για τη ζωή και την υγεία των ανθρώπων λόγω τάσης.



Προειδοποίηση

Αυτή η προειδοποιητική λέξη υποδεικνύει μεσαίου επιπέδου κίνδυνο, ο οποίος, αν δεν αποφευχθεί, μπορεί να προκαλέσει θάνατο ή σοβαρό τραυματισμό.



Προσοχή

Αυτή η προειδοποιητική λέξη υποδεικνύει μικρού επιπέδου κίνδυνο, ο οποίος, αν δεν αποφευχθεί, μπορεί να προκαλέσει ελαφρύ ή μέτριο τραυματισμό.



Σημαντικό

Αυτή η προειδοποιητική λέξη υποδεικνύει σημαντικές πληροφορίες (π.χ. ζημιά σε περιουσία), αλλά όχι κίνδυνο.



Τηρείτε τις οδηγίες

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι μόνο ένας τεχνικός πρέπει να χειρίζεται και να συντηρεί τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης.

Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες λειτουργίας πριν χρησιμοποιήσετε/θέσετε για πρώτη φορά σε λειτουργία τη συσκευή και φυλάξτε τις κοντά στη θέση εγκατάστασης της συσκευής για μετέπειτα χρήση!

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

Η ασφάλειά σας είναι σημαντική για εμάς. Διαβάστε αυτές τις πληροφορίες πριν χρησιμοποιήσετε τις εστίες.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Κίνδυνος για ηλεκτροπληξία

- Πριν από την εκτέλεση εργασιών ή συντήρησης, αποσυνδέετε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος.
- Η σύνδεση με ένα αξιόπιστο σύστημα γείωσης είναι απαραίτητη και υποχρεωτική.
- Οποιοσδήποτε τροποποιήσεις στην οικιακή ηλεκτρολογική εγκατάσταση πρέπει να πραγματοποιούνται μόνο από αδειούχο ηλεκτρολόγο.
- Εάν δεν ακολουθήσετε αυτές τις οδηγίες, μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή θάνατος.

Κίνδυνος κοψίματος

- Προσοχή - τα άκρα του πλαισίου είναι αιχμηρά.
- Αν δεν προσέξετε, μπορεί να τραυματιστείτε ή να κοπείτε.

Σημαντικές οδηγίες για την ασφάλεια

- Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες πριν εγκαταστήσετε και πριν χρησιμοποιήσετε αυτή τη συσκευή.
- Δεν πρέπει να τοποθετηθούν ποτέ επάνω σε αυτή τη συσκευή εύφλεκτα υλικά ή προϊόντα.
- Θέστε αυτές τις πληροφορίες στη διάθεση του ατόμου που είναι υπεύθυνο για την εγκατάσταση της συσκευής, καθώς αυτό μπορεί να μειώσει το κόστος εγκατάστασης.
- Για να αποφύγετε οποιονδήποτε κίνδυνο, αυτή η συσκευή πρέπει να εγκατασταθεί σύμφωνα με αυτές τις οδηγίες εγκατάστασης.
- Αυτή η συσκευή πρέπει να εγκατασταθεί και να γειωθεί σωστά μόνο από κατάλληλα εκπαιδευμένο άτομο.
- Αυτή η συσκευή πρέπει να συνδεθεί με κύκλωμα που να περιλαμβάνει διακόπτη απομόνωσης, ο οποίος να παρέχει πλήρη αποσύνδεση από την παροχή ρεύματος.
- Αν η εγκατάσταση της συσκευής δεν γίνει σωστά, είναι δυνατή η ακύρωση της εγγύησης ή των αξιώσεων αστικής ευθύνης.

ΧΕΙΡΙΣΜΟΣ και ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Κίνδυνος για ηλεκτροπληξία

- Μην μαγειρεύετε με σπασμένη ή ραγισμένη εστία. Εάν η επιφάνεια των εστιών σπάσει ή ραγίσει, αποσυνδέστε αμέσως τη συσκευή από την παροχή ρεύματος (διακόπτης τοίχου) και επικοινωνήστε με έναν εξειδικευμένο τεχνικό.
- Πριν από τον καθαρισμό ή τη συντήρηση, απενεργοποιήστε τις εστίες από τον διακόπτη στον τοίχο.
- Εάν δεν ακολουθήσετε αυτές τις οδηγίες, μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή θάνατος.

Κίνδυνοι για την υγεία

- Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τα πρότυπα ηλεκτρομαγνητικής ασφάλειας.
- Ωστόσο, τα άτομα με καρδιακό βηματοδότη ή άλλο ηλεκτρικό εμφύτευμα (όπως αντλία ινσουλίνης) πρέπει να συμβουλευόνται τον γιατρό τους ή τον κατασκευαστή του εμφυτεύματος πριν χρησιμοποιήσουν αυτήν τη συσκευή, προκειμένου να βεβαιωθούν ότι το ηλεκτρομαγνητικό πεδίο δεν θα επηρεάσει το εμφύτευμα.
- Εάν δεν ακολουθήσετε αυτές τις οδηγίες, μπορεί να προκληθεί θάνατος.

Κίνδυνος από θερμή επιφάνεια

- Κατά τη χρήση, τα προσβάσιμα μέρη αυτής της συσκευής θα υπερθερμανθούν τόσο ώστε να μπορούν να προκαλέσουν εγκαύματα.
- Μέχρι να κρυώσει η γυάλινη επιφάνεια της κεραμικής εστίας, δεν επιτρέπεται να έρθει σε επαφή με το σώμα, τα ρούχα σας ή οποιοδήποτε άλλο αντικείμενο, εκτός από κατάλληλα μαγειρικά σκεύη.
- Μεταλλικά αντικείμενα όπως μαχαίρια, πιρούνια, κουτάλια και καπάκια δεν πρέπει να τοποθετούνται στην επιφάνεια της εστίας, καθώς μπορεί να ζεσταθούν.
- Κρατήστε μακριά τα παιδιά.
- Οι λαβές των κατσαρολιών ενδέχεται να υπερθερμανθούν και να μην μπορείτε να τις αγγίξετε. Φροντίστε οι λαβές των κατσαρολιών να μην προεξέχουν σε άλλες αναμμένες ζώνες μαγειρέματος. Διατηρείτε τις λαβές μακριά από τα παιδιά.
- Αν δεν τηρήσετε αυτή την οδηγία, ενδέχεται να προκληθούν εγκαύματα και ζεματίσματα.

Κίνδυνος κοψίματος

- Η λεπίδα ξυραφιού μιας ξύστρας επιφάνειας εστίας είναι εκτεθειμένη όταν το κάλυμμα ασφαλείας ανασυρθεί. Χρησιμοποιείτε με μεγάλη προσοχή και αποθηκεύετε την πάντοτε με ασφάλεια σε μέρος χωρίς πρόσβαση από παιδιά.
- Αν δεν προσέξετε, μπορεί να τραυματιστείτε ή να κοπείτε.

Σημαντικές οδηγίες για την ασφάλεια

- Μην αφήνετε ποτέ τη συσκευή χωρίς επίβλεψη κατά τη χρήση. Το ξεχείλισμα προκαλεί καπνούς και λιπαρούς λεκέδες που μπορούν να αναφλεγούν.

- Μη χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή σας ως επιφάνεια εργασίας ή αποθήκευσης.
- Μην αφήνετε ποτέ αντικείμενα ή εργαλεία επάνω στη συσκευή.
- Μην τοποθετείτε και μην αφήνετε αντικείμενα που μπορούν να μαγνητιστούν (π.χ. πιστωτικές κάρτες, κάρτες μνήμης) ή ηλεκτρονικές συσκευές (π.χ. υπολογιστές, συσκευές αναπαραγωγής MP3) κοντά στη συσκευή. Διαφορετικά, ενδέχεται να επηρεαστούν από το ηλεκτρομαγνητικό πεδίο της.
- Μη χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή σας για να ζεσταθείτε ή για να θερμάνετε το δωμάτιο.
- Μετά τη χρήση, απενεργοποιείτε πάντοτε τις εστίες μαγειρέματος και ολόκληρη τη συσκευή, όπως περιγράφεται σε αυτό το εγχειρίδιο (δηλ. χρησιμοποιώντας τα πλήκτρα αφής). Μη βασίζεστε στη λειτουργία ανίχνευσης σκεύους για την απενεργοποίηση των εστιών μετά την απομάκρυνση των σκευών.
- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή ή να κάθονται, να στέκονται ή να σκαρφαλώνουν πάνω της.
- Μην αποθηκεύετε αντικείμενα που ενδιαφέρουν τα παιδιά σε ντουλάπια που βρίσκονται πάνω από τη συσκευή. Τα παιδιά που σκαρφαλώνουν στις εστίες μπορούν να τραυματιστούν σοβαρά.
- Μην αφήνετε τα παιδιά μόνα τους ή χωρίς επίβλεψη στον χώρο όπου λειτουργεί η συσκευή.
- Τα παιδιά ή τα άτομα με κάποια αναπηρία που περιορίζει την ικανότητά τους να χρησιμοποιούν τη συσκευή πρέπει να λάβουν οδηγίες σχετικά με τη χρήση της από υπεύθυνο και ικανό πρόσωπο. Το άτομο αυτό πρέπει να εξασφαλίσει ότι μπορούν να χρησιμοποιούν τη συσκευή χωρίς κίνδυνο για τον εαυτό τους ή τον περιβάλλοντα χώρο.
- Μην επισκευάζετε και μην αντικαθιστάτε οποιοδήποτε εξάρτημα της συσκευής, εκτός εάν συνιστάται συγκεκριμένα στο εγχειρίδιο. Κάθε άλλη εργασία συντήρησης θα πρέπει να πραγματοποιείται από εξειδικευμένο τεχνικό.
- Μην τοποθετείτε και μη ρίχνετε βαριά αντικείμενα πάνω στις εστίες.
- Μην πατάτε πάνω στις εστίες.
- Μην χρησιμοποιείτε κατσαρόλες με οδοντωτά άκρα ούτε και να σέρνετε τις κατσαρόλες επάνω στην επιφάνεια του κεραμικού γυαλιού, καθώς αυτό μπορεί να χαράξει το γυαλί.
- Μην χρησιμοποιείτε ξύστρες ούτε και άλλο σκληρό καθαριστικό για να καθαρίσετε την εστία σας, καθώς ενδέχεται να χαράξουν το κεραμικό γυαλί.
- Αν το καλώδιο ρεύματος είναι φθαρμένο, θα πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις ή άλλο άτομο με παρόμοια κατάρτιση για την αποφυγή τυχόν κινδύνων.
- Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε κατοικίες ή παρεμφερείς χώρους, όπως:
 - χώρους κουζίνας προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλους χώρους εργασίας·
 - αγροικίες
 - από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλους χώρους διαμονής
 - χώροι φιλοξενίας όπως ενοικιαζόμενα δωμάτια
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η συσκευή και τα προσβάσιμα μέρη της ζεσταίνονται κατά τη διάρκεια της χρήσης.
- Θα πρέπει να προσέχετε ώστε να μην αγγίζετε τα θερμαινόμενα στοιχεία.
- Παιδιά κάτω των 8 ετών δεν θα πρέπει να πλησιάζουν τη συσκευή, εκτός εάν βρίσκονται υπό συνεχή επιτήρηση.

- Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων και των παιδιών) περιορισμένης σωματικής, αισθητηριακής ή νοητικής ικανότητας, ή από άτομα που στερούνται κατάλληλης εμπειρίας και γνώσης, παρά μόνο εφόσον βρίσκονται υπό την επίβλεψη ή έχουν λάβει οδηγίες για τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Είναι επικίνδυνο να αφήνετε σκεύη με λίπη ή έλαια πάνω στις εστίες όταν είναι αναμμένες. Μπορεί να προκληθεί πυρκαγιά. ΠΟΤΕ μην προσπαθήσετε να σβήσετε μια φωτιά με νερό. Απενεργοποιήστε τη συσκευή και καλύψτε τη φλόγα, π.χ. με ένα καπάκι ή μια πυρίμαχη κουβέρτα.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κίνδυνος πυρκαγιάς: μην αποθηκεύετε αντικείμενα πάνω στις εστίες.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Στην περίπτωση επιφάνειας εστίας από γυαλί-κεραμικό ή παρόμοιο υλικό που προστατεύει τα στοιχεία υπό τάση, αν η επιφάνεια ραγίσει, απενεργοποιήστε αμέσως τη συσκευή για να αποφύγετε το ενδεχόμενο ηλεκτροπληξίας.
- Απαγορεύεται η χρήση ατμοκαθαριστή.
- Η συσκευή δεν πρέπει να λειτουργεί με εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή χωριστό σύστημα τηλεχειρισμού.

Συγχαρητήρια για την αγορά της νέας κεραμικής εστίας σας.

Σας συνιστούμε να διαβάσετε το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών/εγκατάστασης για να κατανοήσετε πλήρως τον σωστό τρόπο εγκατάστασης και χειρισμού της.

Για την εγκατάσταση, διαβάστε την ενότητα για την εγκατάσταση.

Διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες ασφαλείας πριν τη χρήση και φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών/εγκατάστασης για να ανατρέχετε σε αυτό στο μέλλον.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν μαγειρεύετε, πρέπει να επιβλέπετε τη διαδικασία. Αν η διαδικασία μαγειρέματος είναι σύντομη, πρέπει να εκτελείται υπό συνεχή εποπτεία.

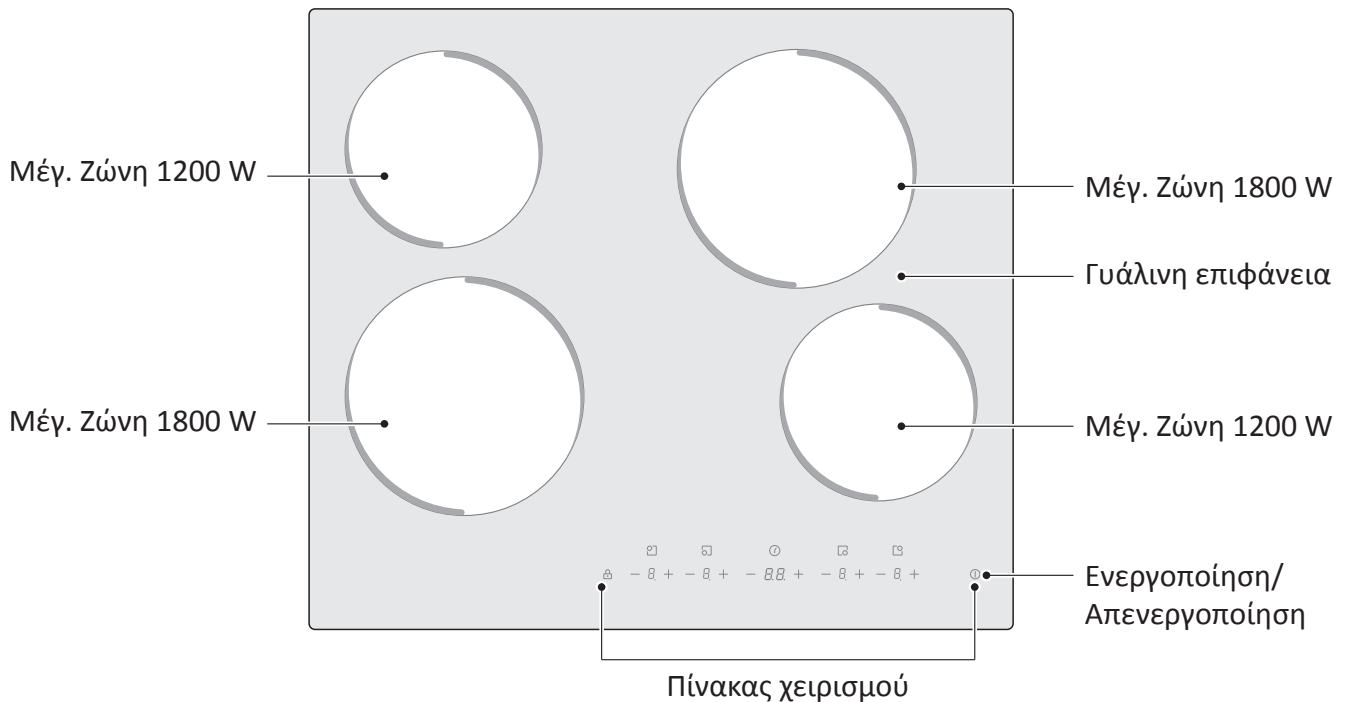
ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Εστία μαγειρέματος	ES HB40 & ES HB40FR
Ζώνες μαγειρέματος	4 ζώνες
Τάση τροφοδοσίας	220-240 V~ 380-415 V 3N~ 50 Hz ή 60 Hz
Εγκαταστημένη ηλεκτρική ισχύς	5500-6600 W
Διαστάσεις συσκευής, Β×Π×Υ (mm)	590x520x51
Διαστάσεις εντοιχισμού ΑxΒ (mm)	560x480

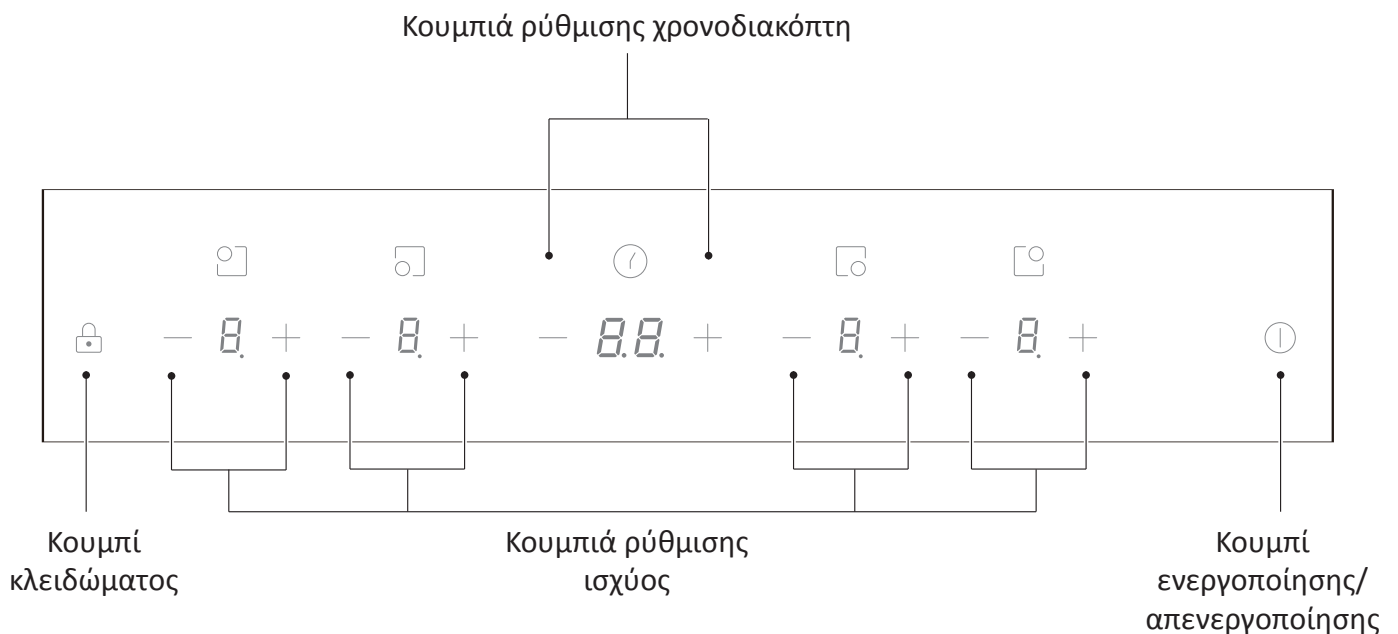
Το βάρος και οι διαστάσεις είναι κατά προσέγγιση. Προσπαθούμε συνεχώς να βελτιώνουμε τα προϊόντα μας, γι' αυτό ενδέχεται να αλλάξουμε τα χαρακτηριστικά και τον σχεδιασμό χωρίς προειδοποίηση.

ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Πάνω όψη



Πίνακας χειρισμού



● ΣΗΜΕΙΩΣΗ

Όλες οι εικόνες στο παρόν εγχειρίδιο χρησιμοποιούνται μόνο για επεξήγηση. Αν υπάρχει ασυμφωνία μεταξύ του πραγματικού αντικειμένου και της απεικόνισης στο σχέδιο, βλέπετε το πραγματικό αντικείμενο.

Πληροφορίες για το προϊόν

Η κεραμική εστία μαγειρέματος με μικροϋπολογιστή μπορεί να ανταποκριθεί σε διαφορετικά είδη απαιτήσεων της κουζίνας, με θέρμανση με σύρματα αντιστάσεων, έλεγχο με μικροϋπολογιστή και επιλογή πολλών επιπέδων ισχύος, πραγματικά η βέλτιστη επιλογή για τη σύγχρονη οικογένεια. Η κεραμική εστία μαγειρέματος επικεντρώνεται στους πελάτες και υιοθετεί εξατομικευμένο σχεδιασμό. Η εστία έχει ασφαλείς και αξιόπιστες επιδόσεις, κάνοντας τη ζωή σας άνετη και επιτρέποντάς σας να απολαμβάνετε πλήρως τη χαρά της ζωής.

Αρχή λειτουργίας

Αυτή η κεραμική εστία μαγειρέματος χρησιμοποιεί θέρμανση με σύρματα αντιστάσεων και ρυθμίζει την ισχύ εξόδου μέσω της ρύθμισης ισχύος με τα πλήκτρα αφής.

Πριν χρησιμοποιήσετε τη νέα κεραμική εστία σας

- Διαβάστε αυτόν τον οδηγό, λαμβάνοντας ιδιαίτερα υπόψη την ενότητα «Προειδοποιήσεις για την ασφάλεια».
- Αφαιρέστε οποιαδήποτε προστατευτική μεμβράνη που μπορεί να βρίσκεται ακόμη πάνω στην κεραμική εστία σας.

ΓΡΗΓΟΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ ΧΡΗΣΗΣ

⚠ Προσέξτε όταν τηγανίζετε επειδή το λάδι και το λίπος ζεσταίνονται πολύ γρήγορα, ιδιαίτερα αν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία PowerBoost. Σε εξαιρετικά υψηλές θερμοκρασίες, το λάδι και το λίπος αυταναφλέγονται και αυτό ενέχει σοβαρό κίνδυνο πυρκαγιάς.

Συμβουλές για το μαγείρεμα

- Όταν το φαγητό βράσει, μειώστε τη θερμοκρασία.
- Με τη χρήση καπακιού, μειώνεται ο χρόνος μαγειρέματος και εξοικονομείται ενέργεια καθώς διατηρείται η θερμότητα στο εσωτερικό του σκεύους.
- Χρησιμοποιείτε ελάχιστη ποσότητα υγρού ή λίπους για να μειώσετε τον χρόνο μαγειρέματος.
- Επιλέξτε υψηλή θερμοκρασία όταν ξεκινάτε να μαγειρεύετε και ελαττώστε την όταν το φαγητό έχει ζεσταθεί αρκετά.

Σιγοβράσιμο, μαγείρεμα ρυζιού

- Το σιγοβράσιμο συμβαίνει κάτω από το σημείο βρασμού, γύρω στους 85 °C, μόλις αρχίσουν να ανεβαίνουν φυσαλίδες στην επιφάνεια του υγρού που μαγειρεύετε. Είναι το μυστικό για νόστιμες σούπες και μαλακά βραστά κρέατα, επειδή οι γεύσεις αναπτύσσονται χωρίς να ψήνεται υπερβολικά το φαγητό. Επίσης, οι σάλτσες που περιέχουν αυγά και αλεύρι θα πρέπει να μαγειρεύονται κάτω από το σημείο βρασμού.
- Για ορισμένες εργασίες, όπως το μαγείρεμα ρυζιού με τη μέθοδο απορρόφησης, ενδέχεται να απαιτείται υψηλότερη ρύθμιση από την ελάχιστη για να διασφαλιστεί ότι το φαγητό μαγειρεύεται σωστά στον συνιστώμενο χρόνο.

Ψήσιμο μπριζόλας

Για ζουμερές και νόστιμες μπριζόλες:

1. Αφήστε το κρέας σε θερμοκρασία δωματίου για περίπου 20 λεπτά πριν το μαγειρέψετε.
2. Θερμάνετε ένα τηγάνι με χοντρή βάση.
3. Αλείψτε και τις δύο πλευρές της μπριζόλας με λάδι. Ρίξτε λίγο λάδι στο καυτό τηγάνι και στη συνέχεια τοποθετήστε το κρέας στο τηγάνι.
4. Γυρίστε τη μπριζόλα μόνο μία φορά κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος. Ο ακριβής χρόνος μαγειρέματος εξαρτάται από το πάχος της μπριζόλας και το πόσο ψημένη τη θέλετε. Ο χρόνος μπορεί να κυμαίνεται από 2 έως 8 λεπτά περίπου για κάθε πλευρά. Πιέστε τη μπριζόλα για να καταλάβετε πόσο έχει ψηθεί: όσο περισσότερο δυσκολεύεστε να την πιέσετε τόσο πιο ψημένη θα είναι.
5. Αφήστε τη μπριζόλα να ξεκουραστεί σε ένα χλιαρό πιάτο για λίγα λεπτά έτσι ώστε να χαλαρώσει και να μαλακώσει πριν τη σερβίρετε.

Για βαθύ τηγάνισμα

1. Επιλέξτε ένα γουόκ με επίπεδη βάση ή ένα μεγάλο τηγάνι που είναι κατάλληλο για κεραμικές εστίες.
2. Προετοιμάστε όλα τα υλικά και τα εργαλεία. Το βαθύ τηγάνισμα πρέπει να είναι γρήγορο. Εάν πρόκειται να μαγειρέψετε μεγάλη ποσότητα φαγητού, χωρίστε το σε πολλές μικρότερες παρτίδες.
3. Προθερμάνετε για λίγο το τηγάνι και προσθέστε δύο κουταλιές της σούπας λάδι.
4. Μαγειρέψτε πρώτα το κρέας και αφήστε το στην άκρη διατηρώντας το χλιαρό.
5. Τηγανίστε τα λαχανικά. Ενώ είναι ζεστά αλλά ακόμα τραγανά, ρυθμίστε τη ζώνη μαγειρέματος σε χαμηλότερη θερμοκρασία, ξαναβάλτε το κρέας στο τηγάνι και προσθέστε τη σάλτσα.
6. Ανακατέψτε λίγο τα υλικά για να ζεσταθούν ομοιόμορφα.
7. Σερβίρετε αμέσως.

Ρυθμίσεις θερμοκρασίας

Οι παρακάτω ρυθμίσεις είναι ενδεικτικές και δίνονται ως κατευθυντήριες οδηγίες. Η τελική ρύθμιση εξαρτάται από διάφορους παράγοντες, όπως τα σκεύη που χρησιμοποιείτε και η ποσότητα του φαγητού που μαγειρεύετε. Πειραματιστείτε με τις κεραμικές εστίες για να βρείτε τις ρυθμίσεις που σας ταιριάζουν καλύτερα.

Ρύθμιση θερμοκρασίας	Καταλληλότητα
1 - 2	<ul style="list-style-type: none">• χαμηλό ζέσταμα για μικρή ποσότητα φαγητού• λιώσιμο σοκολάτας, βουτύρου και ζέσταμα φαγητών που καίγονται εύκολα• χαμηλό σιγοβράσιμο• αργό ζέσταμα
3 - 4	<ul style="list-style-type: none">• ζέσταμα• γρήγορο σιγοβράσιμο• μαγείρεμα ρυζιού
5 - 6	<ul style="list-style-type: none">• τηγανίτες
7 - 8	<ul style="list-style-type: none">• σοτάρισμα• μαγείρεμα ζυμαρικών
9	<ul style="list-style-type: none">• βαθύ τηγάνισμα• ψήσιμο• βράσιμο σούπας• βράσιμο νερού

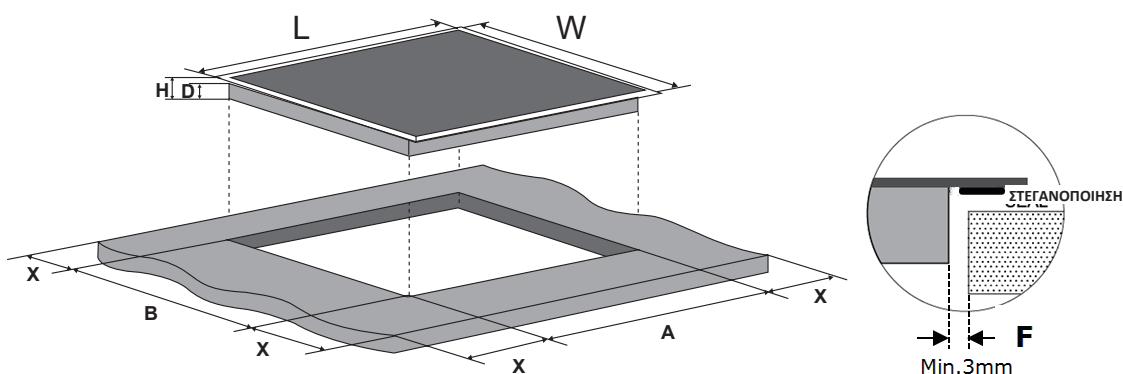
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Επιλογή εξοπλισμού εγκατάστασης

Κόψτε την επιφάνεια εργασίας σύμφωνα με τα μεγέθη που φαίνονται στο σχέδιο.

Για την εγκατάσταση και τη χρήση της συσκευής, πρέπει να υπάρχει χώρος τουλάχιστον 5 cm γύρω από το άνοιγμα. Βεβαιωθείτε ότι το πάχος της επιφάνειας εργασίας είναι τουλάχιστον 30mm. Επιλέξτε επιφάνεια εργασίας από υλικό ανθεκτικό στη θερμότητα και κατάλληλα μονωμένο (δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται επιφάνειες εργασίας από ξύλο και άλλα παρόμοια ινώδη ή υγροσκοπικά υλικά εκτός εάν είναι εμποτισμένα) για να αποφύγετε τυχόν ηλεκτροπληξία και μεγαλύτερες παραμορφώσεις λόγω της θερμότητας που ακτινοβολείται από τη συσκευή. Όπως φαίνεται παρακάτω:

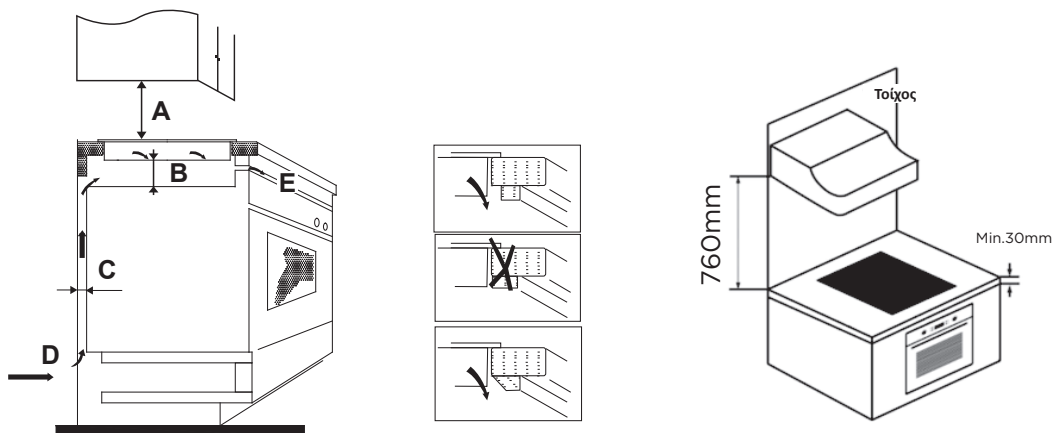
⚠ Σημείωση: Η απόσταση ασφαλείας μεταξύ των πλευρών της συσκευής και των εσωτερικών επιφανειών της επιφάνειας εργασίας πρέπει να είναι τουλάχιστον 3 mm.



L(mm)	W(mm)	H(mm)	D(mm)	A(mm)	B(mm)	X(mm)	F(mm)
590	520	51	47	560±2	480±2	50 ελάχ.	3 ελάχ.

Σε κάθε περίπτωση, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή αερίζεται επαρκώς και ότι η είσοδος και η έξοδος αέρα διατηρούνται ελεύθερες. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται σε καλή κατάσταση. Όπως φαίνεται παρακάτω

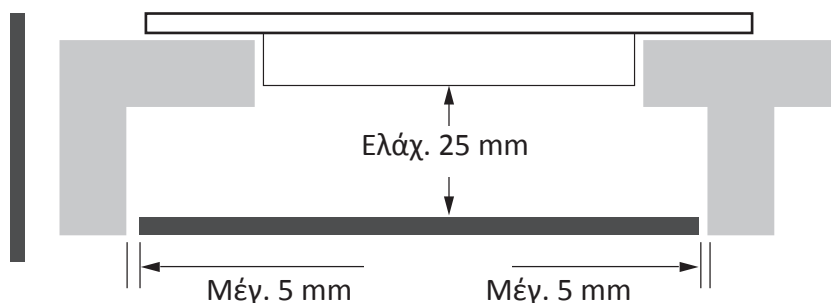
⚠ Σημείωση: Η απόσταση ασφαλείας ανάμεσα στη θερμαινόμενη επιφάνεια και τα ντουλάπια πάνω από αυτήν πρέπει να είναι τουλάχιστον 760 mm.



A(mm)	B(mm)	C(mm)	D	E
760	ελάχ. 25	20 ελάχ.	Εισαγωγή αέρα	Έξοδος αέρα 5mm

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Εξασφάλιση επαρκούς αερισμού

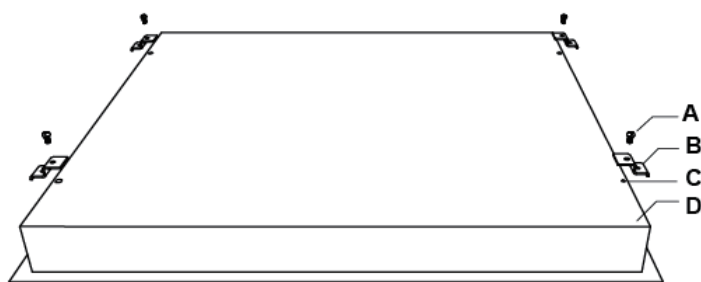
Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή αερίζεται επαρκώς και ότι η είσοδος και η έξοδος αέρα διατηρούνται ελεύθερες. Για να αποφύγετε την τυχαία επαφή με το ζεστό κάτω μέρος της συσκευής ή την ηλεκτροπληξία ενώ μαγειρεύετε, είναι απαραίτητο να βιδώσετε ένα κομμάτι ξύλου σε απόσταση 25 mm τουλάχιστον από το κάτω μέρος της συσκευής. Τηρήστε τις παρακάτω απαιτήσεις.



- ⚠ Γύρω από την εξωτερική επιφάνεια της συσκευής, υπάρχουν οπές αερισμού. ΠΡΕΠΕΙ να φροντίζετε ώστε αυτές οι οπές να μη φράσσονται από την επιφάνεια εργασίας κατά την τοποθέτηση της συσκευής στη θέση της.
- ⚠ • Έχετε υπόψη ότι η κόλλα που χρησιμοποιείται για τα πλαστικά ή ξύλινα μέρη των επίπλων, πρέπει να αντέχει σε θερμοκρασία άνω των 150°C για να μην ξεκολλούν τα φύλλα.
- Επομένως, ο πίσω τοίχος, οι παρακείμενες και οι περιβάλλουσες επιφάνειες πρέπει να αντέχουν σε θερμοκρασία 90°C.

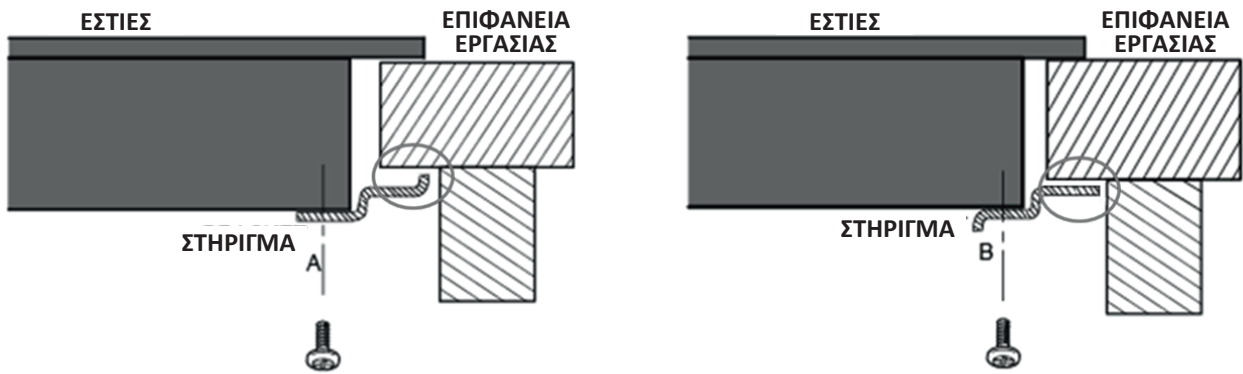
Πριν τοποθετήσετε τα στηρίγματα

Η συσκευή θα πρέπει να τοποθετηθεί σε σταθερή, λεία επιφάνεια (χρησιμοποιήστε τη συσκευασία). Μην ασκείτε δύναμη στα χειριστήρια που προεξέχουν από την εστία. Στερεώστε τη συσκευή στην επιφάνεια εργασίας βιδώνοντας τέσσερα στηρίγματα στο κάτω μέρος των εστιών (βλ. εικόνα) μετά την εγκατάσταση.



A	B	C	D
Βίδα	Στήριγμα	Οπή βίδας	Βάση

Προσαρμόστε τη θέση του στηρίγματος στο πάχος της επιφάνειας εργασίας.



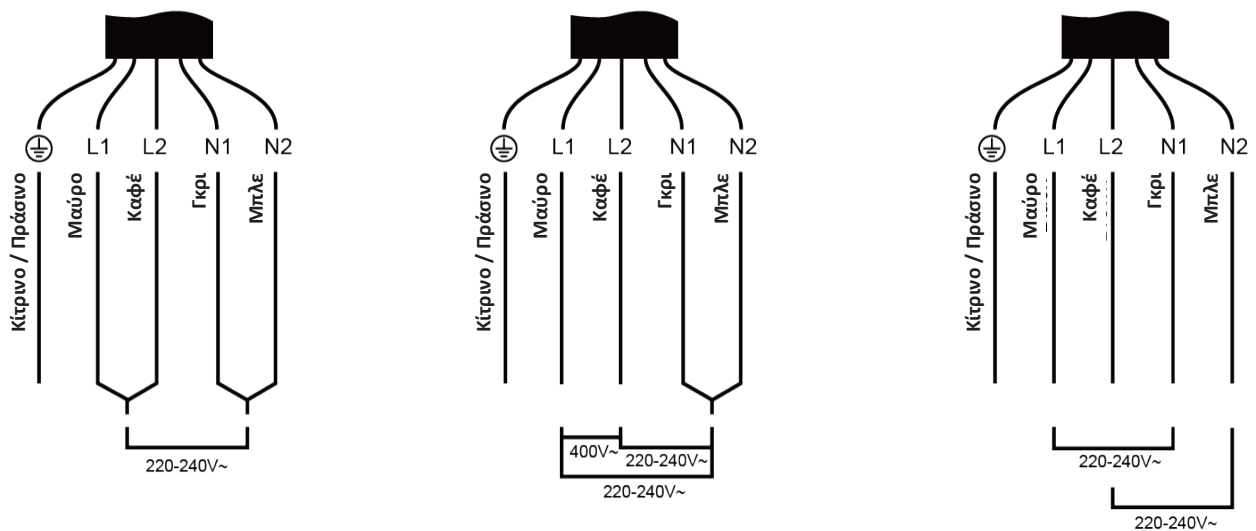
⚠ Σε καμία περίπτωση, τα στηρίγματα δεν πρέπει να ακουμπούν τις εσωτερικές επιφάνειες του πάγκου μετά την εγκατάσταση (βλ. εικόνα).

Σημεία προσοχής

1. Η συσκευή πρέπει να εγκατασταθεί από εξειδικευμένο προσωπικό ή τεχνικούς. Μπορούμε να θέσουμε στη διάθεσή σας ειδικούς επαγγελματίες. Μην εκτελείτε ποτέ την εργασία μόνοι σας.
2. Η συσκευή δεν πρέπει να τοποθετείται κοντά σε εξοπλισμό ψύξης, πλυντήρια πιάτων και περιστροφικά στεγνωτήρια.
3. Η συσκευή πρέπει να εγκατασταθεί έτσι ώστε να εξασφαλίζεται καλύτερη ακτινοβολία θερμότητας για πιο αξιόπιστη λειτουργία.
4. Ο τοίχος και η περιοχή επαγωγής θερμότητας πάνω από την επιφάνεια του πάγκου πρέπει να αντέχουν στη θερμότητα.
5. Για να αποφύγετε οποιαδήποτε ζημιά, το πολυστρωματικό φύλλο και η κόλλα πρέπει να είναι ανθεκτικά στη θερμότητα.
6. Απαγορεύεται η χρήση ατμοκαθαριστή.

Σύνδεση της συσκευής στην παροχή ρεύματος

Η παροχή ρεύματος πρέπει να συνδέεται σύμφωνα με το σχετικό πρότυπο ή με μονοπολικό ασφαλειοδιακόπτη. Ο τρόπος σύνδεσης απεικονίζεται παρακάτω.



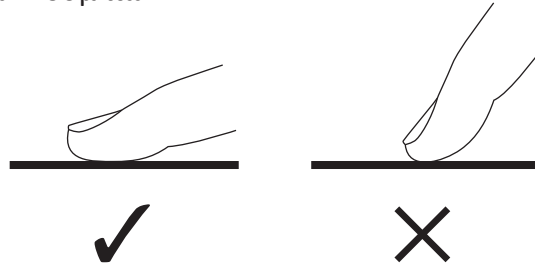
1. Εάν το καλώδιο έχει φθαρεί ή χρειάζεται αντικατάσταση, αυτό πρέπει να γίνει από τεχνικό του σέρβις με κατάλληλα εργαλεία, ώστε να αποφευχθούν τυχόν ατυχήματα.
2. Εάν η συσκευή είναι απευθείας συνδεδεμένη στο δίκτυο παροχής, πρέπει να τοποθετηθεί ένας πολυπολικός ασφαλειοδιακόπτης με ελάχιστο διάκενο 3 mm μεταξύ των επαφών.
3. Ο τεχνικός εγκατάστασης πρέπει να διασφαλίσει ότι η ηλεκτρολογική σύνδεση έχει πραγματοποιηθεί σωστά και ότι συμμορφώνεται με τους κανονισμούς ασφαλείας.
4. Το καλώδιο δεν θα πρέπει να είναι λυγισμένο ή συμπιεσμένο.
5. Το καλώδιο πρέπει να ελέγχεται τακτικά και να αντικαθίσταται μόνο από κατάλληλα ειδικευμένο άτομο.

⚠ Η κάτω επιφάνεια και το καλώδιο ρεύματος της συσκευής δεν είναι προσβάσιμα μετά την εγκατάσταση.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

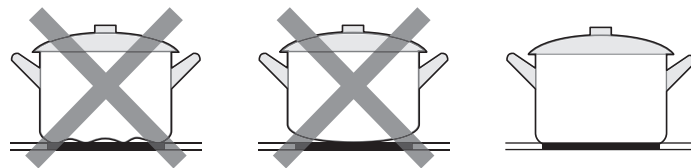
Κουμπιά αφής

- Τα κουμπιά ανταποκρίνονται στην αφή, οπότε δεν χρειάζεται να ασκείται πίεση.
- Χρησιμοποιείτε το κάτω μαλακό μέρος των δαχτύλων σας και όχι το άκρο τους.
- Θα ακούτε ένα ηχητικό σήμα κάθε φορά που πραγματοποιείτε ένα άγγιγμα.
- Βεβαιωθείτε ότι τα κουμπιά είναι πάντα καθαρά, στεγνά και ότι δεν καλύπτονται από κάποιο αντικείμενο (π.χ. εργαλείο κουζίνας ή πανί). Ακόμα και ένα λεπτό στρώμα νερού μπορεί να δυσκολέψει τη λειτουργία των κουμπιών.

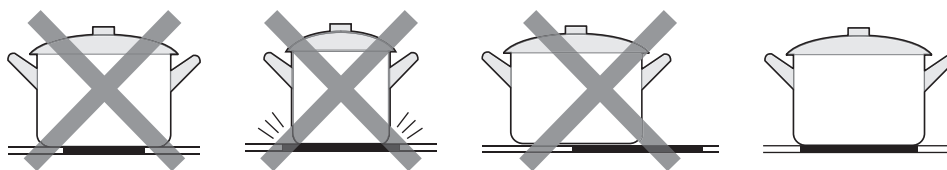


Επιλογή κατάλληλων μαγειρικών σκευών

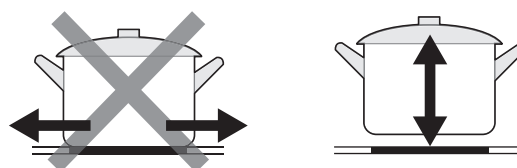
- Μη χρησιμοποιείτε μαγειρικά σκεύη με οδοντωτά άκρα ή κυρτή βάση.



- Βεβαιωθείτε ότι η βάση του σκεύους σας είναι λεία, ότι εφαρμόζει ακριβώς πάνω στο γυαλί και ότι έχει το ίδιο μέγεθος με τη ζώνη μαγειρέματος. Το σκεύος πρέπει να τοποθετείται πάντα στο κέντρο της ζώνης μαγειρέματος.



- Να ανασηκώνετε πάντα τα σκεύη από την κεραμική εστία και να μην τα σέρνετε. Διαφορετικά, μπορεί να χαράξουν το γυαλί.

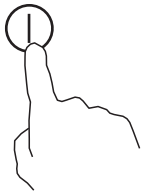


Τρόπος χρήσης

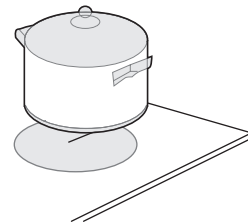
1. Έναρξη μαγειρέματος

Όταν η εστία ενεργοποιηθεί, ο βομβητής ηχεί μία φορά, όλες οι ενδείξεις ανάβουν για 1 δευτερόλεπτο και στη συνέχεια σβήνουν, δηλώνοντας ότι η κεραμική εστία έχει εισέλθει στην κατάσταση αναμονής.

1. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης ①. Όλα τα ενδεικτικά δείχνουν «-».

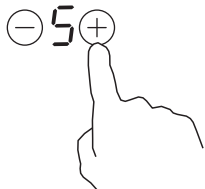


2. Τοποθετήστε ένα κατάλληλο σκεύος επάνω στη ζώνη μαγειρέματος που επιθυμείτε να χρησιμοποιήσετε.
 - Βεβαιωθείτε ότι ο πυθμένας του σκεύους και η επιφάνεια της εστίας είναι καθαρά και στεγνά.



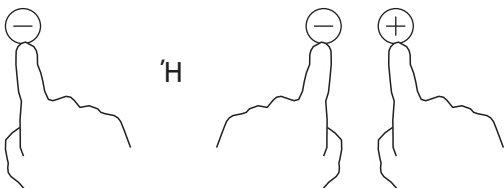
3. Επιλέξτε μια ρύθμιση θερμοκρασίας πατώντας το κουμπί «-» ή «+».

- Αν δεν επιλέξετε ρύθμιση θερμοκρασίας μέσα σε 1 λεπτό, η κεραμική εστία απενεργοποιείται αυτόματα. Σε αυτήν την περίπτωση, πρέπει να ξεκινήσετε ξανά από το βήμα 1.
- Μπορείτε να αλλάξετε τη ρύθμιση θερμοκρασίας ανά πάσα στιγμή κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος.
- Αν κρατήσετε πατημένο ένα από αυτά τα κουμπιά, η τιμή θα προσαρμόζεται προς τα πάνω ή προς τα κάτω.

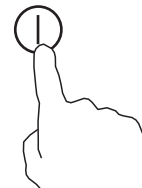


2. Για να ολοκληρώσετε το μαγείρεμα


1. Απενεργοποιήστε τη ζώνη μαγειρέματος μειώνοντας την ένταση στο «0» ή αγγίζοντας ταυτόχρονα τα κουμπιά «-» και «+».



2. Απενεργοποιήστε ολόκληρη τη συσκευή πατώντας το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης ①.



Προσέχετε τις καυτές επιφάνειες


-  Η ένδειξη «H» υποδεικνύει ποια ζώνη μαγειρέματος είναι καυτή. Σβήνει όταν μειωθεί η θερμοκρασία και η επιφάνεια είναι πλέον ασφαλής. Μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί για εξοικονόμηση ενέργειας: εάν θέλετε να θερμάνετε και άλλα σκεύη, χρησιμοποιήστε την εστία που είναι ακόμα ζεστή.



3. Κλειδωμα των κουμπιών


- Μπορείτε να κλειδώσετε τα κουμπιά για να αποτρέψετε την ακούσια χρήση (για παράδειγμα, την τυχαία ενεργοποίηση των εστιών από παιδιά).
- Όταν τα κουμπιά είναι κλειδωμένα, όλα τα κουμπιά εκτός από το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης, είναι ανενεργά.




Για να κλειδώσετε τα κουμπιά

Πατήστε το κουμπί κλειδώματος «»

Στην ένδειξη χρονοδιακόπτη, εμφανίζεται το «Lo»

Για να ξεκλειδώσετε τα κουμπιά

Βεβαιωθείτε ότι η κεραμική εστία είναι ενεργοποιημένη.
Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί κλειδώματος «».

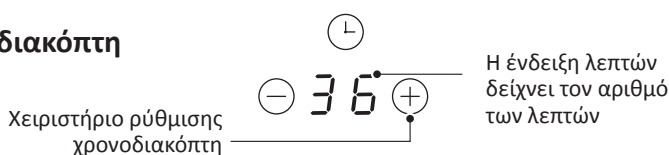
-  Όταν οι εστίες είναι κλειδωμένες, όλα τα κουμπιά είναι ανενεργά εκτός από το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης . Σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης, μπορείτε να απενεργοποιήσετε τις κεραμικές εστίες με το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης  αλλά πριν από τον επόμενο χειρισμό, θα πρέπει να ξεκλειδώσετε πρώτα τις εστίες.

4. Κουμπί χρονοδιακόπτη

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον χρονοδιακόπτη με δύο διαφορετικούς τρόπους:

- Μπορείτε να τον χρησιμοποιήσετε ως χρονόμετρο. Σε αυτήν την περίπτωση, ο χρονοδιακόπτης δεν θα απενεργοποιήσει καμία εστία όταν παρέλθει ο χρόνος ρύθμισης.
- Μπορείτε να τον ρυθμίσετε έτσι ώστε να απενεργοποιήσει μία ή περισσότερες ζώνες μαγειρέματος αφού παρέλθει το καθορισμένο χρονικό διάστημα. Η μέγιστη ρύθμιση του χρονοδιακόπτη είναι 99 λεπτά.

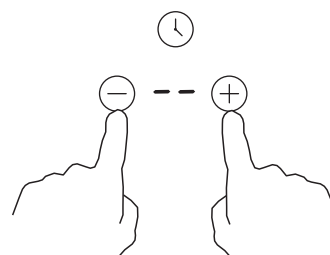
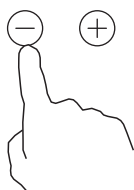
Επισκόπηση χρονοδιακόπτη



Χρήση του χρονοδιακόπτη ως χρονόμετρο

Εάν δεν επιλέξετε καμία ζώνη μαγειρέματος

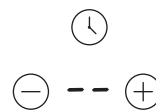
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι ενεργοποιημένη. Σημείωση: μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το χρονόμετρο ακόμα και αν δεν επιλέξετε καμία ζώνη μαγειρέματος.
- Αλλάξτε τη ρύθμιση του χρονοδιακόπτη, αγγίζοντας το χειριστήριο «-» ή «+». Η ένδειξη χρονομέτρου αρχίζει να αναβοσβήνει και εμφανίζεται στην οθόνη του χρονοδιακόπτη.
- Αν αγγίξετε ταυτόχρονα το «-» και το «+», ο χρονοδιακόπτης ακυρώνεται και η ένδειξη λεπτών δείχνει «--».



4. Μόλις ρυθμιστεί ο χρόνος, θα αρχίσει αμέσως η αντίστροφη μέτρηση. Στην οθόνη εμφανίζεται ο υπολειπόμενος χρόνος και η ένδειξη του χρονοδιακόπτη αναβοσβήνει για 5 δευτερόλεπτα.



5. Το ηχητικό σήμα ηχεί για 30 δευτερόλεπτα και η ένδειξη χρονοδιακόπτη δείχνει «- -» μόλις συμπληρωθεί ο καθορισμένος χρόνος.



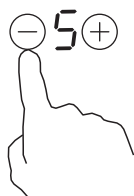
Συμβουλή:

- Αγγίξτε το χειριστήριο «-» ή «+» του χρονοδιακόπτη μία φορά για να μειώσετε ή να αυξήσετε τον χρόνο κατά 1 λεπτό.
- Αγγίξτε και κρατήστε πατημένο το χειριστήριο «-» ή «+» του χρονοδιακόπτη για να μειώσετε ή να αυξήσετε τον χρόνο κατά 10 λεπτά.
- Εάν ο χρόνος ρύθμισης υπερβαίνει τα 99 λεπτά, ο χρονοδιακόπτης επιστρέφει αυτόματα στα 0 λεπτά.

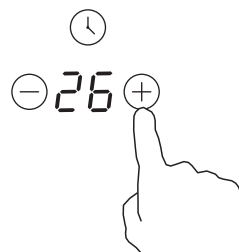
Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη για απενεργοποίηση μίας ζώνης μαγειρέματος

Ρύθμιση μίας ζώνης

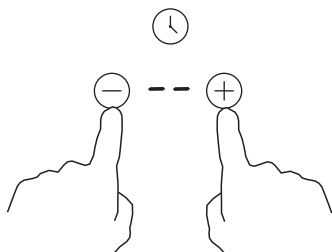
1. Πατήστε «-» ή «+» στη ζώνη μαγειρέματος όπου θέλετε να ρυθμίσετε τον χρονοδιακόπτη.



2. Ρυθμίστε τον χρόνο αγγίζοντας το χειριστήριο «-» ή «+» του χρονοδιακόπτη.



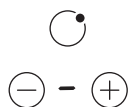
3. Αν αγγίξετε ταυτόχρονα το «-» και το «+», ο χρονοδιακόπτης ακυρώνεται και η ένδειξη λεπτών δείχνει «- -».



4. Μόλις ρυθμιστεί ο χρόνος, θα αρχίσει αμέσως η αντίστροφη μέτρηση. Στην οθόνη εμφανίζεται ο υπολειπόμενος χρόνος και η ένδειξη του χρονοδιακόπτη αναβοσβήνει για 5 δευτερόλεπτα.

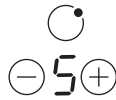


5. Όταν λήξει ο χρονοδιακόπτης μαγειρέματος, η αντίστοιχη ζώνη απενεργοποιείται αυτόματα.



● Σημείωση:

1. Ανάβει η κόκκινη κουκκίδα πλάι στην ένδειξη επιπέδου ισχύος, υποδεικνύοντας την επιλογή αυτής της ζώνης.



2. Αν θέλετε να αλλάξετε τον χρόνο μετά τη ρύθμιση του χρονοδιακόπτη, θα πρέπει να αρχίσετε από το βήμα 1.

5. Προστασία από υπερθέρμανση

Ο εγκατεστημένος αισθητήρας θερμοκρασίας μπορεί να παρακολουθεί τη θερμοκρασία στο εσωτερικό της κεραμικής εστίας. Όταν παρατηρείται υπερβολική θερμοκρασία, η κεραμική εστία σταματάει αυτόματα να λειτουργεί.

6. Προειδοποίηση για παραμένουσα θερμότητα

Όταν η εστία λειτουργεί για κάποιο χρονικό διάστημα και απενεργοποιηθεί, υπάρχει θερμότητα που παραμένει στην επιφάνειά της. Εμφανίζεται το γράμμα «H» για να σας προειδοποιεί να μην αγγίζετε.

7. Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας

Ένα άλλο χαρακτηριστικό ασφαλείας της εστίας είναι η αυτόματη απενεργοποίηση. Αυτό συμβαίνει όποτε ξεχνάτε να απενεργοποιήσετε μια ζώνη μαγειρέματος. Οι προεπιλεγμένοι χρόνοι απενεργοποίησης εμφανίζονται στον παρακάτω πίνακα:

Επίπεδο ισχύος	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Προεπιλεγμένος χρόνος λειτουργίας (ώρες)	8	8	8	4	4	4	2	2	2

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Τι;	Πώς;	Σημαντικό!
Καθημερινό λέρωμα του γυαλιού (δαχτυλιές, σημάδια, λεκέδες από τρόφιμα και κηλίδες από μαγειρέματα χωρίς ζάχαρη)	<ol style="list-style-type: none"> 1. Απενεργοποιήστε τη συσκευή. 2. Εφαρμόστε ένα καθαριστικό εστιών όσο το γυαλί είναι ακόμα ζεστό (αλλά όχι καυτό!) 3. Ξεβγάλτε και σκουπίστε με ένα καθαρό πανί ή χαρτοπετσέτα. 4. Ενεργοποιήστε ξανά τη συσκευή. 	<ul style="list-style-type: none"> • Όταν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη, δεν υπάρχει ένδειξη «καυτής επιφάνειας» αλλά η ζώνη μαγειρέματος μπορεί να είναι ακόμα ζεστή! Προσέξτε πολύ. • Τα συρμάτινα σφουγγαράκια βαριάς χρήσης, κάποια πλαστικά σφουγγαράκια και τα σκληρά/διαβρωτικά καθαριστικά ενδέχεται να χαράξουν το γυαλί. Διαβάζετε πάντοτε τις ετικέτες, για να δείτε αν το καθαριστικό ή το συρμάτινο σφουγγαράκι σας είναι κατάλληλο. • Μην αφήνετε ποτέ υπολείμματα καθαριστικού επάνω στην εστία: ενδέχεται να προκληθούν λεκέδες στο γυαλί.
Χυμένα, λιωμένα και καυτά ζαχαρώδη υγρά στο γυαλί.	<p>Αφαιρέστε τα αμέσως με μια φέτα ψάρι, ένα κοπίδι ή μια ξύστρα κατάλληλη για κεραμικές εστίες, αλλά προσέξτε τις καυτές επιφάνειες της ζώνης μαγειρέματος:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Απενεργοποιήστε τη συσκευή από τον διακόπτη τοίχου. 2. Κρατήστε τη λεπίδα ή το εργαλείο σε γωνία 30° και ξύστε τη βρωμιά ή το χυμένο υγρό προς μια κρύα περιοχή της εστίας. 3. Καθαρίστε τη βρωμιά ή το χυμένο υγρό με ένα ποτηρόπανο ή χαρτί κουζίνας. 4. Ακολουθήστε τα βήματα 2 έως 4 της ενότητας «Καθημερινό λέρωμα γυαλιού» παραπάνω. 	<ul style="list-style-type: none"> • Αφαιρέστε τους λεκέδες από λιωμένα και ζαχαρώδη τρόφιμα ή χυμένα υγρά όσο το δυνατόν συντομότερα. Εάν παραμείνουν και κρυσώσουν πάνω στη γυάλινη επιφάνεια, μπορεί να είναι δύσκολο να αφαιρεθούν ή ακόμα και να προκαλέσουν μόνιμη ζημιά στο γυαλί. • Κίνδυνος κοψίματος: όταν βγει το κάλυμμα, η λεπίδα της ξύστρας κόβει σαν ξυράφι. Χρησιμοποιείτε με μεγάλη προσοχή και αποθηκεύετε την πάντοτε με ασφάλεια σε μέρη χωρίς πρόσβαση από παιδιά.
Χυμένα υγρά στα κουμπιά αφής	<ol style="list-style-type: none"> 1. Απενεργοποιήστε τη συσκευή. 2. Σφουγγίστε το χυμένο υγρό. 3. Σκουπίστε την περιοχή κουμπιών αφής με ένα καθαρό υγρό σφουγγάρι ή πανί. 4. Σκουπίστε το χώρο, στεγνώνοντάς τον εντελώς με μια χαρτοπετσέτα. 5. Ενεργοποιήστε ξανά τη συσκευή. 	<ul style="list-style-type: none"> • Μπορεί να ακουστεί μια ηχητική ειδοποίηση, να απενεργοποιηθούν οι εστίες και να μη λειτουργούν τα κουμπιά αφής ενώ υπάρχει υγρό πάνω τους. Φροντίστε να σκουπίσετε την περιοχή των κουμπιών αφής καλά πριν ενεργοποιήσετε ξανά τις εστίες.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Κατά τον χειρισμό της συσκευής, ενδέχεται να εμφανιστούν σφάλματα και άλλα προβλήματα. Στους πίνακες που ακολουθούν, αναφέρονται οι πιθανές αιτίες και οδηγίες για την απάλειψη ενός μηνύματος σφάλματος ή για την αντιμετώπιση άλλων προβλημάτων. Συνιστάται να διαβάσετε προσεκτικά τους παρακάτω πίνακες για να εξοικονομήσετε χρόνο και χρήμα που μπορεί να κοστίσει η κλήση στο κέντρο εξυπηρέτησης.

Πρόβλημα	Πιθανές αιτίες	Τι να κάνετε
Η εστία δεν μπορεί να ενεργοποιηθεί.	Η συσκευή δεν τροφοδοτείται με ρεύμα.	Βεβαιωθείτε ότι η κεραμική εστία τροφοδοτείται με ρεύμα και ότι είναι ενεργοποιημένη. Ελέγξτε αν υπάρχει διακοπή ρεύματος στο σπίτι ή στην περιοχή σας. Αν έχετε ελέγξει τα πάντα και το πρόβλημα επιμένει, απευθυνθείτε σε έναν εξειδικευμένο τεχνικό.
Τα κουμπιά αφής δεν ανταποκρίνονται.	Τα κουμπιά είναι κλειδωμένα.	Ξεκλειδώστε τα κουμπιά. Βλ. ενότητα «Χρήση της κεραμικής εστίας σας» για οδηγίες.
Τα κουμπιά αφής λειτουργούν με δυσκολία.	Μπορεί να υπάρχει ένα λεπτό στρώμα νερού πάνω στα κουμπιά ή μπορεί να χρησιμοποιείτε το άκρο του δακτύλου σας για να πατήσετε τα κουμπιά.	Βεβαιωθείτε ότι η περιοχή των κουμπιών αφής είναι στεγνή και χρησιμοποιείτε το κάτω μαλακό μέρος των δακτύλων σας για να πατάτε τα κουμπιά.
Το γυαλί έχει γρατζουνιές.	Σκεύη με τραχιά άκρα. Χρησιμοποιούνται ακατάλληλα, σκληρά συρμάτινα σφουγγαράκια ή καθαριστικά προϊόντα.	Χρησιμοποιείτε σκεύη με επίπεδους και ομαλούς πάτους. Βλ. ενότητα «Επιλογή κατάλληλων μαγειρικών σκευών». Βλ. ενότητα «Φροντίδα και καθαρισμός».
Κάποια σκεύη κάνουν τριχτούς ή χτυπητούς ήχους.	Αυτό μπορεί να οφείλεται στην κατασκευή των μαγειρικών σκευών σας (στρώματα διαφορετικών μετάλλων που δονούνται διαφορετικά).	Αυτό είναι φυσιολογικό για τα σκεύη και δεν δηλώνει βλάβη.


Κωδικοί σφαλμάτων - Συμβουλές και οδηγίες

1. Η συσκευή διαθέτει λειτουργία αυτόματου διαγνωστικού ελέγχου. Με τη δοκιμή αυτή, ο τεχνικός μπορεί να ελέγξει τη λειτουργία διαφόρων εξαρτημάτων χωρίς να αποσυναρμολογήσει τη συσκευή ή να την αφαιρέσει από την επιφάνεια εργασίας.
2. Κωδικός σφάλματος που εμφανίζεται κατά τη χρήση από τον πελάτη και τρόπος αντιμετώπισης

Κωδικός σφάλματος	Πρόβλημα	Λύση
Χωρίς αυτόματη επαναφορά		
E0	Σφάλμα μηδέν.	Πραγματοποιήστε ξανά τη σύνδεση μεταξύ της πλακέτας ενδείξεων και της πλακέτας τροφοδοσίας. Αντικαταστήστε την πλακέτα τροφοδοσίας.
E1	Αστοχία/ανοικτό κύκλωμα αισθητήρα θερμοκρασίας κεραμικής εστίας.	Ελέγξτε τη σύνδεση ή αντικαταστήστε τον αισθητήρα.
E2	Αστοχία/βραχυκύκλωμα αισθητήρα θερμοκρασίας κεραμικής εστίας.	
E7	Αστοχία αισθητήρα θερμοκρασίας κεραμικής εστίας.	

Κωδικός σφάλματος	Πρόβλημα	Λύση
C1	Ο αισθητήρας της κεραμικής εστίας ανιχνεύει υψηλή θερμοκρασία.	Περιμένετε να επανέλθει η θερμοκρασία της κεραμικής εστίας στην κανονική τιμή. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για να επανεκκινήσετε τη συσκευή.
E3	Αστοχία - ανοικτό κύκλωμα αισθητήρα θερμοκρασίας NTC.	Αντικαταστήστε την πλακέτα ενδείξεων.
E4	Αστοχία - βραχυκύκλωμα αισθητήρα θερμοκρασίας NTC.	
EL	Η τάση τροφοδοσίας είναι μικρότερη από την ονομαστική.	Ελέγξτε αν η παροχή ρεύματος είναι φυσιολογική. Ενεργοποίηση μετά από διαπίστωση ότι η τάση τροφοδοσίας είναι φυσιολογική.
EH	Η τάση τροφοδοσίας είναι μεγαλύτερη από την ονομαστική.	
EU	Σφάλμα επικοινωνίας.	Πραγματοποιήστε ξανά τη σύνδεση μεταξύ της πλακέτας ενδείξεων και της πλακέτας τροφοδοσίας. Αντικαταστήστε την πλακέτα τροφοδοσίας ή την πλακέτα ενδείξεων.

ΕΜΠΟΡΙΚΑ ΣΗΜΑΤΑ, ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΚΑΙ ΝΟΜΙΚΟΙ ΙΣΧΥΡΙΣΜΟΙ

Το λογότυπο , τα λεκτικά σήματα, η εμπορική επωνυμία, η εμπορική ενδυμασία και όλες οι εκδόσεις τους είναι πολύτιμα περιουσιακά στοιχεία του Ομίλου Midea και/ή των θυγατρικών του («Midea»), όπου ανήκουν στη Midea τα εμπορικά σήματα, τα πνευματικά δικαιώματα και άλλα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας, καθώς και κάθε υπεραξία που προέρχεται από χρήση οποιουδήποτε μέρους ενός εμπορικού σήματος της Midea. Η χρήση του εμπορικού σήματος Midea για εμπορικούς σκοπούς χωρίς την πρότερη γραπτή συγκατάθεση της Midea μπορεί να συνιστά παραβίαση εμπορικού σήματος ή αθέμιτο ανταγωνισμό κατά παράβαση των σχετικών νόμων.

Το παρόν εγχειρίδιο δημιουργήθηκε από τη Midea και η Midea διατηρεί όλα τα πνευματικά δικαιώματα εφεξής. Κανένα νομικό ή φυσικό πρόσωπο δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιήσει, να αντιγράψει, να τροποποιήσει, να διανείμει εν όλω ή εν μέρει αυτό το εγχειρίδιο ή να το συνδυάσει ή να το πουλήσει με άλλα προϊόντα χωρίς την πρότερη έγγραφη συγκατάθεση της Midea.

Όλες οι οδηγίες και οι λειτουργίες που περιγράφονται στο παρόν ήταν ενημερωμένες κατά τη στιγμή της εκτύπωσης αυτού του εγχειριδίου. Παρ' όλα αυτά, το πραγματικό προϊόν ενδέχεται να διαφέρει λόγω της συνεχούς βελτίωσης των λειτουργιών και του σχεδιασμού.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΚΑΙ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ

Σημαντικές Οδηγίες Για Το Περιβάλλον

Συμμόρφωση με την οδηγία ΑΗΗΕ και απόρριψη της συσκευής:

Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με την οδηγία ΑΗΗΕ της ΕΕ (2012/19/ΕΕ). Το προϊόν φέρει σύμβολο ταξινόμησης για απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ).

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι η συσκευή δεν πρέπει να απορριφθεί με άλλα οικιακά απόβλητα στο τέλος της διάρκειας ζωής της. Η παλαιά συσκευή πρέπει να επιστραφεί σε επίσημο σημείο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Για να εντοπίσετε αυτά τα σημεία συλλογής, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή το κατάστημα πώλησης της συσκευής. Κάθε νοικοκυριό παίζει σημαντικό ρόλο στην ανάκτηση και ανακύκλωση των παλαιών οικιακών συσκευών.

Η σωστή διάθεση των παλαιών συσκευών συμβάλλει στην πρόληψη πιθανών αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

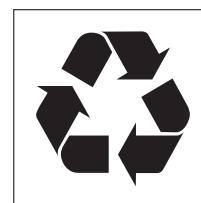


Συμμόρφωση με την οδηγία RoHS

Η συσκευή που έχετε αγοράσει συμμορφώνεται με την ευρωπαϊκή οδηγία για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό (2011/65/ΕΕ). Δεν περιέχει επιβλαβή και απαγορευμένα υλικά που καθορίζονται στην οδηγία.

Πληροφορίες για τη συσκευασία

Τα υλικά συσκευασίας του προϊόντος κατασκευάζονται από ανακυκλώσιμα υλικά σύμφωνα με τους Εθνικούς Περιβαλλοντικούς Κανονισμούς. Μην απορρίπτετε τα υλικά συσκευασίας μαζί με τα οικιακά απορρίμματα ή άλλα απόβλητα. Απορρίψτε τα στα σημεία συλλογής υλικών συσκευασίας που ορίζονται από τις τοπικές αρχές.



ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΩΝ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ

Για την παροχή των υπηρεσιών που έχουν συμφωνηθεί με τον πελάτη, συμφωνούμε να συμμορφωνόμαστε χωρίς περιορισμούς με όλους τους όρους της ισχύουσας νομοθεσίας περί προστασίας δεδομένων, σύμφωνα με τις συμφωνημένες χώρες εντός των οποίων θα παρέχονται οι υπηρεσίες στον πελάτη, καθώς και, κατά περίπτωση, με τον Γενικό Κανονισμό Προστασίας Δεδομένων (GDPR) της ΕΕ.

Γενικά, η επεξεργασία των δεδομένων γίνεται για την εκπλήρωση της υποχρέωσής μας βάσει της σύμβασης μαζί σας και για λόγους ασφαλείας των προϊόντων, ώστε να προστατεύουμε τα δικαιώματά σας σε σχέση με θέματα εγγύησης και καταχώρισης προϊόντων.

Σε ορισμένες περιπτώσεις, αλλά μόνο εάν διασφαλίζεται η κατάλληλη προστασία δεδομένων, τα προσωπικά δεδομένα ενδέχεται να διαβιβαστούν σε παραλήπτες που βρίσκονται εκτός του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου.

Κατόπιν αιτήματος, παρέχονται περισσότερες πληροφορίες. Μπορείτε να επικοινωνήσετε με τον(την) υπεύθυνο(-η) προστασίας δεδομένων στη διεύθυνση e-mail **MideaDPO@midea.com**. Για να ασκήσετε τα δικαιώματά σας, όπως το δικαίωμα ένστασης κατά της επεξεργασίας των προσωπικών σας δεδομένων για σκοπούς άμεσου μάρκετινγκ, επικοινωνήστε μαζί μας στη διεύθυνση e-mail **MideaDPO@midea.com**.

Για περαιτέρω πληροφορίες, ακολουθήστε τον κωδικό QR.

ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ ΟΙΚΙΑΚΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ (Λευκές Συσκευές & Μικροσυσκευές)

ΓΕΝΙΚΟΙ ΟΡΟΙ ΚΑΙ ΠΡΟΥΠΟΘΕΣΕΙΣ

1. Η εγγύηση καλύπτει κάθε ανωμαλία ή βλάβη που οφείλεται αποκλειστικά στην κατασκευή της συσκευής ή σε ελαττωματικά εξαρτήματα.
2. Κατά τη διάρκεια της εγγύησης η εργασία, τα έξοδα μετακίνησης του τεχνικού και τα ανταλλακτικά παρέχονται δωρεάν, καθώς και η μεταφορά της συσκευής (εξαιρούνται οι μικροσυσκευές) **αποκλειστικά με τα συνεργαζόμενα πρακτορεία**, αν ο τεχνικός κρίνει ότι η επισκευή πρέπει να γίνει στο service της εταιρείας.
3. Η εταιρεία μας έχει το δικαίωμα να καθορίζει τον τρόπο και τόπο επισκευής των βλαβών κατά την κρίση της. Ειδικά το σέρβις των μικροσυσκευών παρέχεται στην έδρα του εκάστοτε συμβεβλημένου καταστήματος σέρβις, η δε μεταφορά τους πραγματοποιείται από τον κάτοχο της συσκευής.
4. Σε περίπτωση αδικαιολόγητης κλήσης, απουσίας, προβλημάτων εγκατάστασης ή ανάγκη επίδειξης λειτουργίας, ο πελάτης επιβαρύνεται με τα έξοδα κίνησης και το κόστος επίσκεψης του τεχνικού.
5. Η εγγύηση παύει να ισχύει σε περίπτωση που στη συσκευή έχει επέλθει για επιδιόρθωση άλλος τεχνικός, εκτός από τον εξουσιοδοτημένο τεχνικό της εταιρείας μας, ή έχει παραποιηθεί ή απομακρυνθεί το rating label και ο σειριακός αριθμός της συσκευής.
6. Ενδεχόμενη επισκευή ή αντικατάσταση μερών μίας συσκευής ή της ίδιας της συσκευής δεν παρατείνει τη διάρκεια της εγγύησης, η οποία συνεχίζει σε κάθε περίπτωση έως τη λήξη της.
7. Σε περίπτωση αντικατάστασης κάποιου εξαρτήματος μίας συσκευής, παρέχεται εγγύηση 6 μηνών για το συγκεκριμένο εξάρτημα ή ανταλλακτικό, αρχής γενομένης από την ημερομηνία αντικατάστασης.
8. Η εγγύηση δεν ισχύει για βλάβες που προκαλούνται άμεσα ή έμμεσα από αμέλεια, παράλειψη, κακή χρήση, κακή εγκατάσταση ή πάσης φύσεως επέμβαση στη συσκευή από μη εξουσιοδοτημένο συνεργείο. Επίσης, δεν ισχύει για βλάβες που οφείλονται σε εξωγενείς παράγοντες που αλλοιώνουν την υφή της συσκευής (όπως Π.χ. χημικά, τοξικά, άλατα κ.τ.λ.), καθώς και για βλάβες προερχόμενες από κακή σύνδεση σε τάση διαφορετική από την αναγραφόμενη στην πινακίδα της συσκευής, σε μη γειωμένο ρευματοδότη (πρίζα) και σε μεταβολές τάσης του δικτύου (πτώση, υπέρταση).
9. Η εγγύηση δεν καλύπτει βλάβες ή απώλειες των συσκευών ή παρελκόμενων τους, που οφείλονται σε μεταφορές, που γίνονται με ευθύνη του πελάτη από τρίτους.
10. Η εγγύηση δεν θίγει τα δικαιώματα του αγοραστή όπως αυτά προβλέπονται βάσει της Ευρωπαϊκής Οδηγίας 1999/44/EC και της Ελληνικής νομοθεσίας.
11. Η εγγύηση πρέπει απαραίτητα να συνοδεύεται από φωτοαντίγραφο του τιμολογίου αγοράς ή του δελτίου λιανικής πώλησης ή του δελτίου αποστολής του προϊόντος.

ΕΙΔΙΚΟΙ ΟΡΟΙ: ΣΥΣΚΕΥΕΣ ESKIMO

4 ΧΡΟΝΙΑ ΕΓΓΥΗΣΗ

1. Η εγγύηση καλής λειτουργίας ισχύει από την ημερομηνία αγοράς της συσκευής και έχει διάρκεια **τέσσερα (4) χρόνια**.
2. Κάθε συσκευή ελέγχεται προσεκτικά κατά την παραγωγή και δεν γίνεται αντικατάστασή της παρά μόνο σε περίπτωση ανεπανόρθωτης βλάβης ή επαναλαμβανόμενης ίδιας βλάβης ή λόγω υψηλού κόστους της επισκευής, σύμφωνα με την γνωμάτευση του εκάστοτε συμβεβλημένου τεχνικού συνεργάτη.
3. Στην εγγύηση δεν περιλαμβάνονται λαμπτήρες φωτισμού, κεραμικές επιφάνειες, αξεσουάρ, καθώς και τα πλαστικά, επισμαλτωμένα και γυάλινα μέρη των συσκευών, εκτός εάν αποδειχθεί πως πρόκειται για κατασκευαστικό ελάττωμα.
4. Οι ζημιές που προκαλούνται κατά τη μεταφορά της συσκευής δεν καλύπτονται από την εγγύηση.
5. Όλα τα προϊόντα Eskimo είναι κατασκευασμένα για συνήθη οικιακή χρήση. Η εγγύηση δεν καλύπτει βλάβες που προκύπτουν σε συσκευές που χρησιμοποιούνται στα πλαίσια επαγγελματικής χρήσης.

Η τεχνική υποστήριξη και το service των Συσκευών Eskimo έχει ανατεθεί στην εταιρεία:

GENERAL SERVICE ΕΠΕ

📍 Λεάνδρου 22

Κολωνός, Αθήνα 10443

☎: 210 8830666, 210 5145030

✉: service@general-service.gr (για σέρβις)

✉: parts@general-service.gr (για ανταλλακτικά)

🌐 www.general-service.gr

F.G. EUROPE A.E.

📍 Λ. Βουλιαγμένης 128

166 74 Γλυφάδα, Αθήνα

☎: 210 9697 600, 210 9696 500

✉: info@fgeurope.gr

🌐 www.fgeurope.gr

THANK YOU LETTER

Thank you for choosing Midea! Before using your new Midea product, please read this manual thoroughly to ensure that you know how to operate the features and functions that your new appliance offers in a safe way.

CONTENTS

THANK YOU LETTER	01
SAFETY INSTRUCTIONS	02
SPECIFICATIONS	07
PRODUCT OVERVIEW	08
QUICK START GUIDE	10
PRODUCT INSTALLATION	12
OPERATION INSTRUCTIONS	16
CLEANING AND MAINTENANCE	21
TROUBLESHOOTING	22
TRADEMARKS, COPYRIGHTS AND LEGAL STATEMENT	24
DISPOSAL AND RECYCLING	25
DATA PROTECTION NOTICE	26

SAFETY INSTRUCTIONS

Intended Use

The following safety guidelines are intended to prevent unforeseen risks or damage from unsafe or incorrect operation of the appliance. Please check the packaging and appliance on arrival to make sure everything is intact to ensure safe operation. If you find any damage, please contact the retailer or dealer. Please note modifications or alterations to the appliance are not allowed for your safety concern. Unintended use may cause hazards and loss of warranty claims.

Explanation of Symbols



Danger

This symbol indicates that there are dangers to the life and health of persons due to extremely flammable gas.



Warning of electrical voltage

This symbol indicates that there is a danger to life and health of persons due to voltage.



Warning

The signal word indicates a hazard with a medium level of risk which, if not avoided, may result in death or serious injury.



Caution

The signal word indicates a hazard with a low degree of risk which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.



Attention

The signal word indicates important information (e.g. damage to property), but not danger.



Observe instructions

This symbol indicates that a service technician should only operate and maintain this appliance in accordance with the operating instructions.

Read these operating instructions carefully and attentively before using/commissioning the unit and keep them in the immediate vicinity of the installation site or unit for later use!

SAFETY WARNINGS

Your safety is important to us. Please read this information before using your cooktop.

INSTALLATION

Electrical Shock Hazard

- Disconnect the appliance from the mains electricity supply before carrying out any work or maintenance on it.
- Connection to a good earth wiring system is essential and mandatory.
- Alterations to the domestic wiring system must only be made by a qualified electrician.
- Failure to follow this advice may result in electrical shock or death.

Cut Hazard

- Take care - panel edges are sharp.
- Failure to use caution could result in injury or cuts.

Important Safety Instructions

- Read these instructions carefully before installing or using this appliance.
- No combustible material or products should be placed on this appliance at any time.
- Please make this information available to the person responsible for installing the appliance as it could reduce your installation costs.
- In order to avoid a hazard, this appliance must be installed according to these instructions for installation.
- This appliance is to be properly installed and earthed only by a suitably qualified person.
- This appliance should be connected to a circuit which incorporates an isolating switch providing full disconnection from the power supply.
- Failure to install the appliance correctly could invalidate any warranty or liability claims.

OPERATION and MAINTENANCE

Electrical Shock Hazard

- Do not cook on a broken or cracked cooktop. If the cooktop surface should break or crack, switch the appliance off immediately at the mains power supply (wall switch) and contact a qualified technician.
- Switch the cooktop off at the wall before cleaning or maintenance.
- Failure to follow this advice may result in electrical shock or death.

Health Hazard

- This appliance complies with electromagnetic safety standards.
- However, persons with cardiac pacemakers or other electrical implants (such as insulin pumps) must consult with their doctor or implant manufacturer before using this appliance to make sure that their implants will not be affected by the electromagnetic field.
- Failure to follow this advice may result in death.

Hot Surface Hazard

- During use, accessible parts of this appliance will become hot enough to cause burns.
- Do not let your body, clothing or any item other than suitable cookware contact the Ceramic glass until the surface is cool.
- Metallic objects such as knives, forks, spoons and lids should not be placed on the hob surface since they can get hot.
- Keep children away.
- Handles of saucepans may be hot to touch. Check saucepan handles do not overhang other cooking zones that are on. Keep handles out of reach of children.
- Failure to follow this advice could result in burns and scalds.

Cut Hazard

- The razor-sharp blade of a cooktop scraper is exposed when the safety cover is retracted. Use with extreme care and always store safely and out of reach of children.
- Failure to use caution could result in injury or cuts.

Important Safety Instructions

- Never leave the appliance unattended when in use. Boilover causes smoking and greasy spillovers that may ignite.

- Never use your appliance as a work or storage surface.
- Never leave any objects or utensils on the appliance.
- Do not place or leave any magnetisable objects (e.g. credit cards, memory cards) or electronic devices (e.g. computers, MP3 players) near the appliance, as they may be affected by its electromagnetic field.
- Never use your appliance for warming or heating the room.
- After use, always turn off the cooking zones and the cooktop as described in this manual (i.e. by using the touch controls). Do not rely on the pan detection feature to turn off the cooking zones when you remove the pans.
- Do not allow children to play with the appliance or sit, stand, or climb on it.
- Do not store items of interest to children in cabinets above the appliance. Children climbing on the cooktop could be seriously injured.
- Do not leave children alone or unattended in the area where the appliance is in use.
- Children or persons with a disability which limits their ability to use the appliance should have a responsible and competent person to instruct them in its use. The instructor should be satisfied that they can use the appliance without danger to themselves or their surroundings.
- Do not repair or replace any part of the appliance unless specifically recommended in the manual. All other servicing should be done by a qualified technician.
- Do not place or drop heavy objects on your cooktop.
- Do not stand on your cooktop.
- Do not use pans with jagged edges or drag pans across the Ceramic glass surface as this can scratch the glass.
- Do not use scourers or any other harsh abrasive cleaning agents to clean your cooktop, as these can scratch the Ceramic glass.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
- **WARNING:** The appliance and its accessible parts become hot during use.
- Care should be taken to avoid touching heating elements.
- Children less than 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised.

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- **WARNING:** Unattended cooking on a hob with fat or oil can be dangerous and may result in fire. NEVER try to extinguish a fire with water, but switch off the appliance and then cover flame e.g. with a lid or a fire blanket.
- **WARNING:** Danger of fire: do not store items on the cooking surfaces.
- **WARNING:** If the surface is cracked, switch off the appliance to avoid the possibility of electric shock, for hob surfaces of glass-ceramic or similar material which protect live parts.
- A steam cleaner is not to be used.
- The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.

Congratulations on the purchase of your new Ceramic Hob.

We recommend that you spend some time to read this Instruction / Installation Manual in order to fully understand how to install correctly and operate it.

For installation, please read the installation section.

Read all the safety instructions carefully before use and keep this Instruction / Installation Manual for future reference.

CAUTION: The cooking process has to be supervised. A short term cooking process has to be supervised continuously.

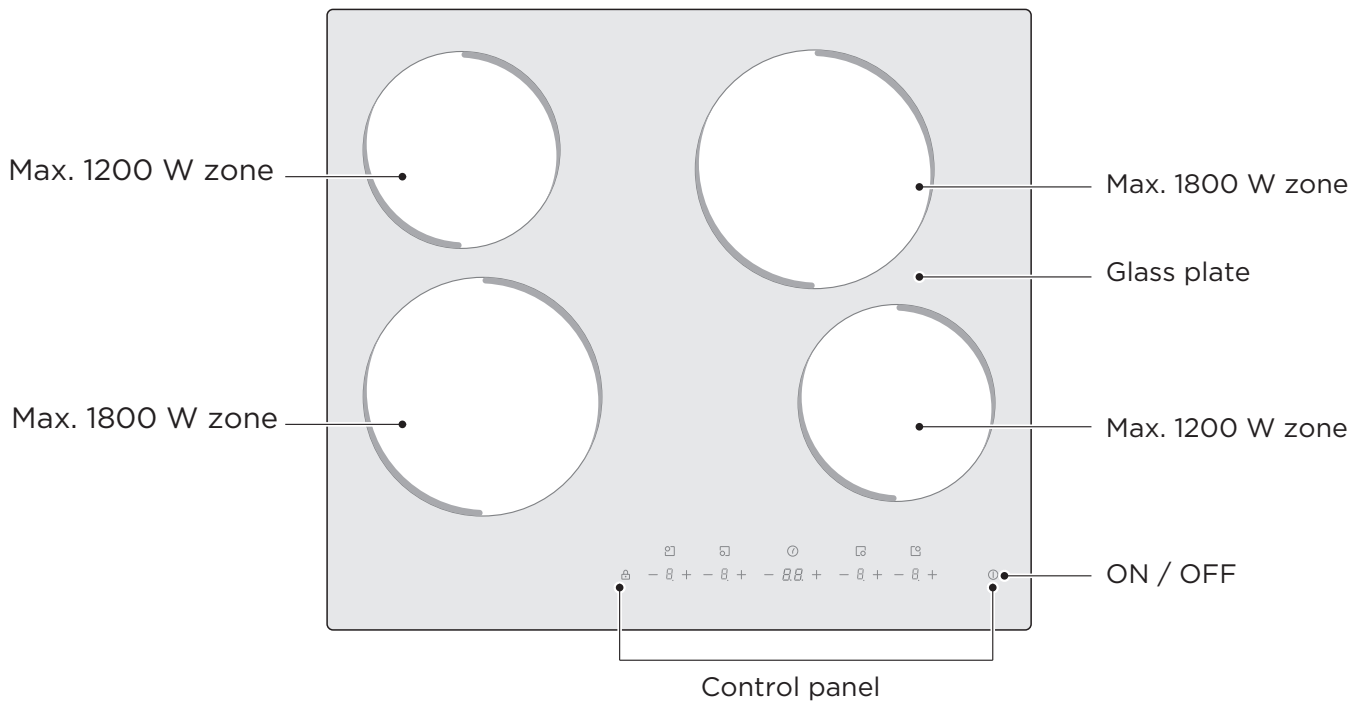
SPECIFICATIONS

Cooking Hob	ES HB40 & ES HB40FR
Cooking Zones	4 Zones
Supply Voltage	220-240V- 380-415V 3N- 50Hz or 60Hz
Installed Electric Power	5500-6600W
Product Size L×W×H(mm)	590X520X51
Building-in Dimensions A×B (mm)	560X480

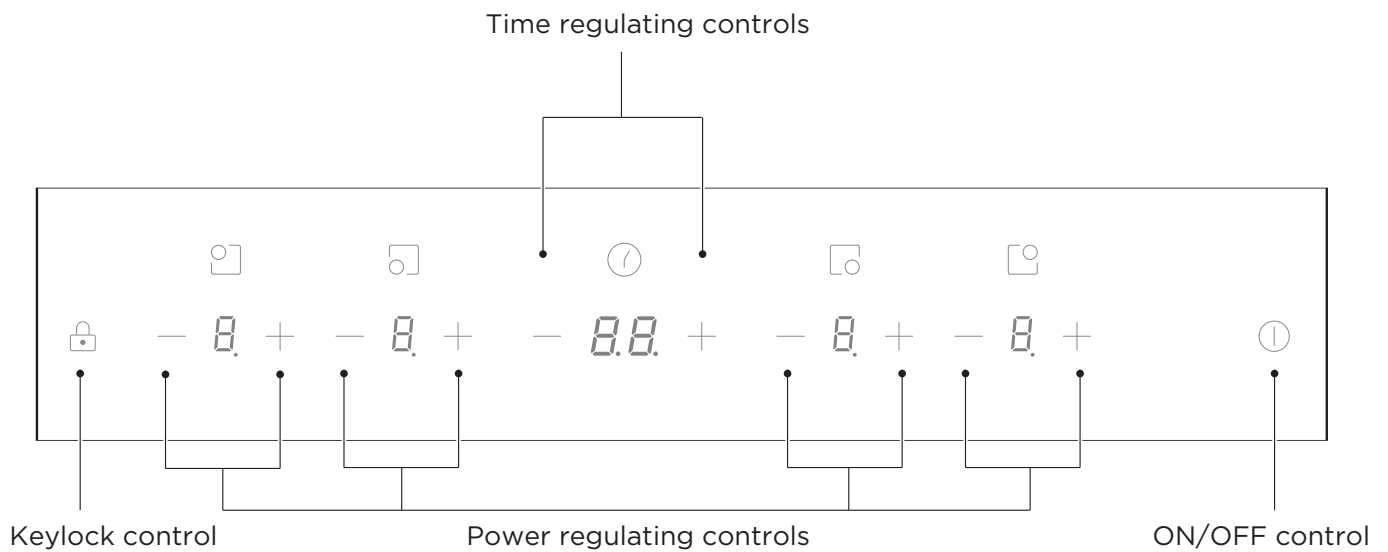
Weight and Dimensions are approximate. Because we continually strive to improve our products we may change specifications and designs without prior notice.

PRODUCT OVERVIEW

Top View



Control Panel



NOTE

All the pictures in this manual are for explanation purpose only. Any discrepancy between the real object and the illustration in the drawing shall be subject to the real subject.

Product Information

The microcomputer ceramic cooker hob can meet different kinds of cuisine demands because of resistance wire heating, micro-computerized control and multi-power selection, really the optimal choice for modern families.

The ceramic cooker hob centers on customers and adopts personalized design. The hob has safe and reliable performances, making your life comfortable and enabling to fully enjoy the pleasure from life.


Working Principle

This ceramic cooker hob directly employs resistance wire heating, and adjust the output power by the power regulation with the touch controls.

Before Using Your new Ceramic Hob

- Read this guide, taking special note of the 'Safety Warnings' section.
- Remove any protective film that may still be on your Ceramic Hob.

QUICK START GUIDE

-  Take care when frying as the oil and fat heat up very quickly, particularly if you're using Power-Boost. At extremely high temperatures oil and fat will ignite spontaneously and this presents a serious fire risk.

Cooking Tips

- When food comes to the boil, reduce the temperature setting.
- Using a lid will reduce cooking times and save energy by retaining the heat.
- Minimize the amount of liquid or fat to reduce cooking times.
- Start cooking on a high setting and reduce the setting when the food has heated through.

Simmering, Cooking Rice

- Simmering occurs below boiling point, at around 85°C, when bubbles are just rising occasionally to the surface of the cooking liquid. It is the key to delicious soups and tender stews because the flavours develop without overcooking the food. You should also cook egg-based and flour thickened sauces below boiling point.
- Some tasks, including cooking rice by the absorption method, may require a setting higher than the lowest setting to ensure the food is cooked properly in the time recommended.

Searing Steak

To cook juicy flavorsome steaks:

1. Stand the meat at room temperature for about 20 minutes before cooking.
2. Heat up a heavy-based frying pan.
3. Brush both sides of the steak with oil. Drizzle a small amount of oil into the hot pan and then lower the meat onto the hot pan.
4. Turn the steak only once during cooking. The exact cooking time will depend on the thickness of the steak and how cooked you want it. Times may vary from about 2 - 8 minutes per side. Press the steak to gauge how cooked it is - the firmer it feels the more 'well done' it will be.
5. Leave the steak to rest on a warm plate for a few minutes to allow it to relax and become tender before serving.

For Stir-Frying

1. Choose an ceramic compatible flat-based wok or a large frying pan.
2. Have all the ingredients and equipment ready. Stir-frying should be quick. If cooking large quantities, cook the food in several smaller batches.
3. Preheat the pan briefly and add two tablespoons of oil.
4. Cook any meat first, put it aside and keep warm.
5. Stir-fry the vegetables. When they are hot but still crisp, turn the cooking zone to a lower setting, return the meat to the pan and add your sauce.
6. Stir the ingredients gently to make sure they are heated through.
7. Serve immediately.

Heat Settings

The settings below are guidelines only. The exact setting will depend on several factors, including your cookware and the amount you are cooking. Experiment with the Ceramic hob to find the settings that best suit you.

Heat setting	Suitability
1 - 2	<ul style="list-style-type: none">• delicate warming for small amounts of food• melting chocolate, butter, and foods that burn quickly• gentle simmering• slow warming
3 - 4	<ul style="list-style-type: none">• reheating• rapid simmering• cooking rice
5 - 6	<ul style="list-style-type: none">• pancakes
7 - 8	<ul style="list-style-type: none">• sautéing• cooking pasta
9	<ul style="list-style-type: none">• stir-frying• searing• bringing soup to the boil• boiling water

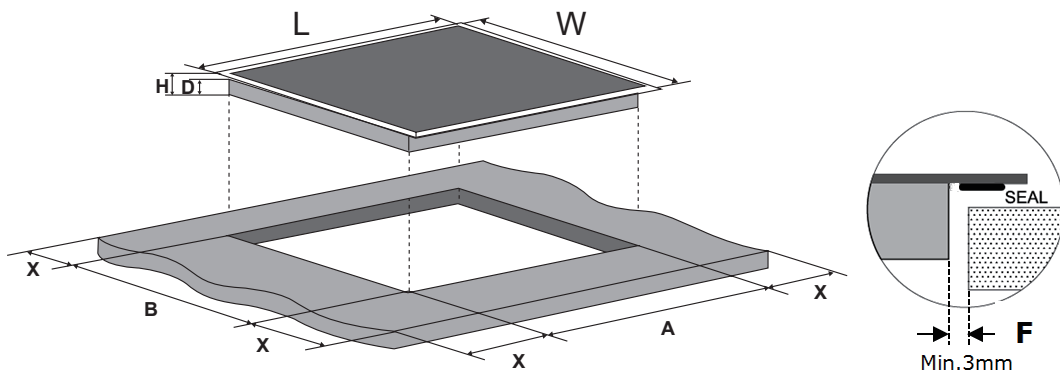
PRODUCT INSTALLATION

Selection Of Installation Equipment

Cut out the work surface according to the sizes shown in the drawing.

For the purpose of installation and use, a minimum of 5 cm space shall be preserved around the hole. Be sure the thickness of the work surface is at least 30mm. Please select heat-resistant and insulated work surface material (Wood and similar fibrous or hygroscopic material shall not be used as work surface material unless impregnated) to avoid the electrical shock and larger deformation caused by the heat radiation from the hotplate. As shown below:

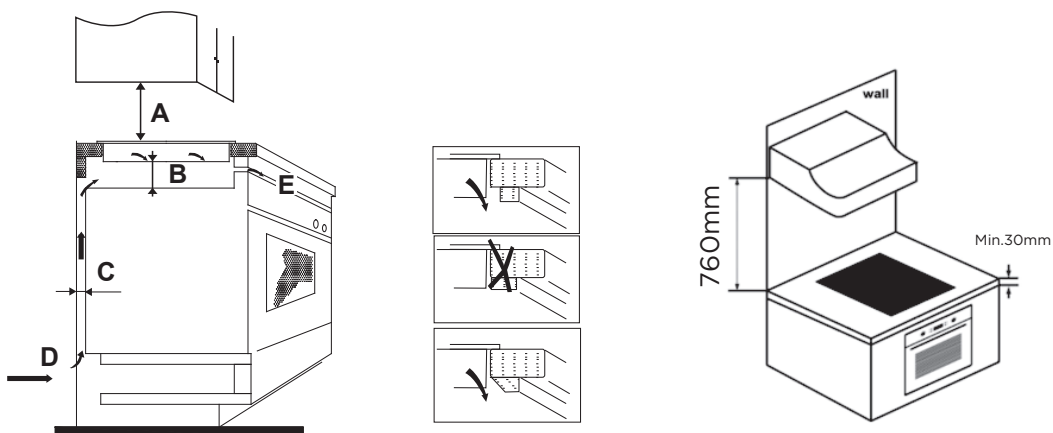
⚠ Note: The safety distance between the sides of the hob and the inner surfaces of the worktop should be at least 3mm.



L(mm)	W(mm)	H(mm)	D(mm)	A(mm)	B(mm)	X(mm)	F(mm)
590	520	51	47	560±2	480±2	50 mini	3 mini

Under any circumstances, make sure the ceramic cooker hob is well ventilated and the air inlet and outlet are not blocked. Ensure the ceramic cooker hob is in good work state. As shown below

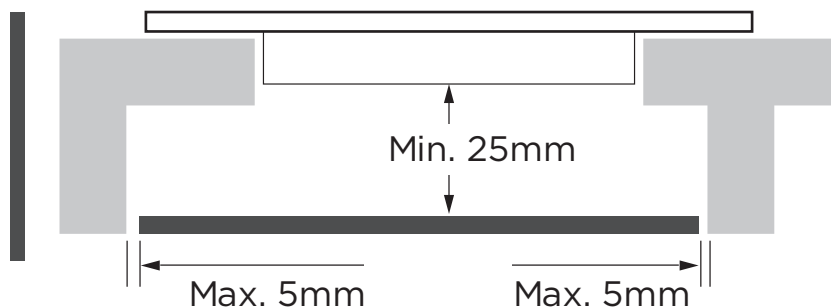
⚠ Note: The safety distance between the hotplate and the cupboard above the hotplate should be at least 760 mm.



A(mm)	B(mm)	C(mm)	D	E
760	25 mini	20 mini	Air intake	Air exit 5mm

WARNING: Ensuring Adequate Ventilation

Make sure the ceramic hob is well ventilated and that air inlet and outlet are not blocked. In order to avoid accidental touch with the overheating bottom of the hob, or getting unexpected electric shock during working, it is necessary to put a wooden insert, fixed by screws, at a minimum distance of 25mm from the bottom of the hob. Follow the requirements below.



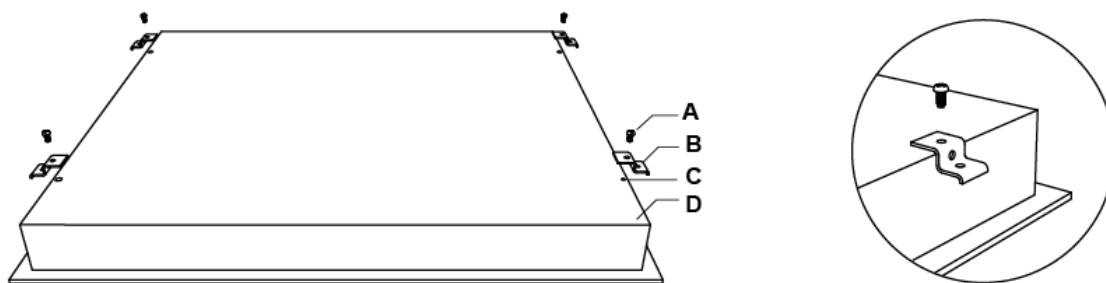
⚠ There are ventilation holes around outside of the hob. YOU MUST ensure these holes are not blocked by the worktop when you put the hob into position.

- ⚠ Be aware that the glue that join the plastic or wooden material to the furniture, has to resist to temperature not below 150°C, to avoid the unstuck of the paneling.
- The rear wall, adjacent and surrounding surfaces must therefore be able to withstand an temperature of 90°C.

Before Locating the Fixing Brackets

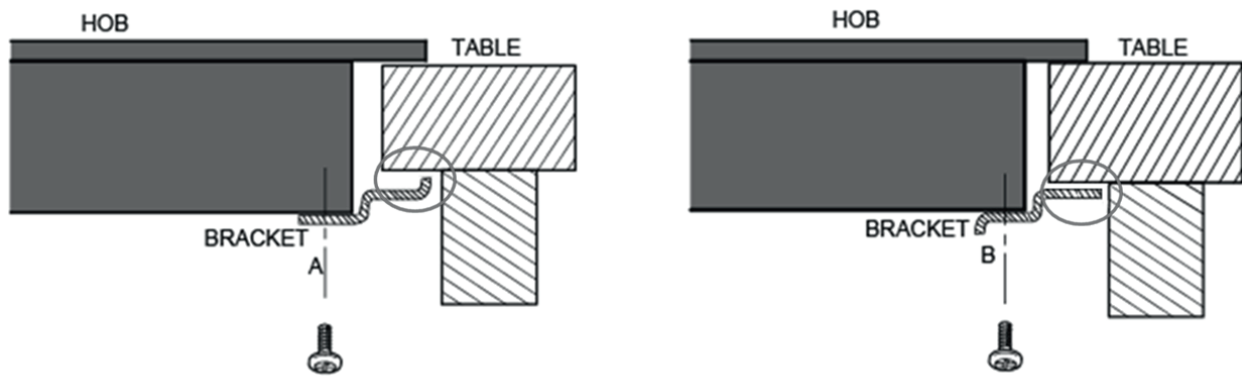
The unit should be placed on a stable, smooth surface (use the packaging). Do not apply force onto the controls protruding from the hob.

Fix the hob on the work surface by screw four brackets on the bottom of hob (see picture) after installation.



A	B	C	D
screw	bracket	screw hole	base

Adjust the bracket position to suit for different table top thickness.



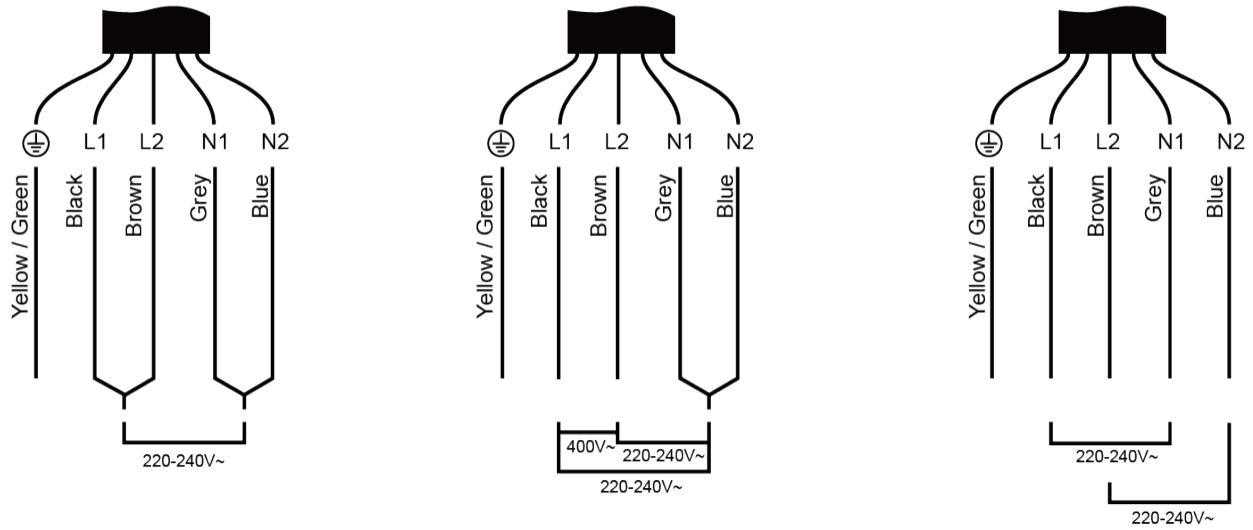
⚠ Under any circumstances, the brackets cannot touch with the inner surfaces of the worktop after installation (see picture).

Cautions


1. The ceramic cooker hob must be installed by qualified personnel or technicians. We have professionals at your service. Please never conduct the operation by yourself.
2. The ceramic cooker hob shall not be mounted to cooling equipment, dishwashers and rotary dryers.
3. The ceramic cooker hob shall be installed such that better heat radiation can be ensured to enhance its reliability.
4. The wall and induced heating zone above the work surface shall withstand heat.
5. To avoid any damage, the sandwich layer and adhesive must be resistant to heat.
6. A steam cleaner is not to be used.

Connecting The Hob To The Mains Power Supply

The power supply should be connected in compliance with the relevant standard, or a single-pole circuit breaker. The method of connection is shown below.



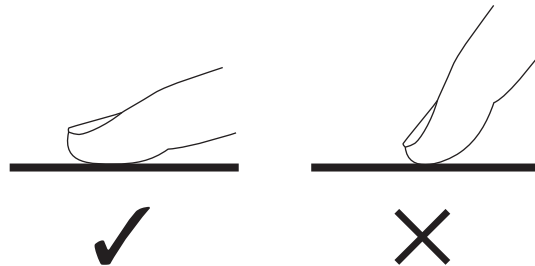
1. If the cable is damaged or needs replacing, this should be done by an after-sales technician using the proper tools, so as to avoid any accidents.
2. If the appliance is being connected directly to the mains supply, an omnipolar circuit breaker must be installed with a minimum gap of 3mm between the contacts.
3. The installer must ensure that the correct electrical connection has been made and that it complies with safety regulations.
4. The cable must not be bent or compressed.
5. The cable must be checked regularly and only replaced by a properly qualified person.

 The bottom surface and the power cord of the hob are not accessible after installation.

OPERATION INSTRUCTIONS

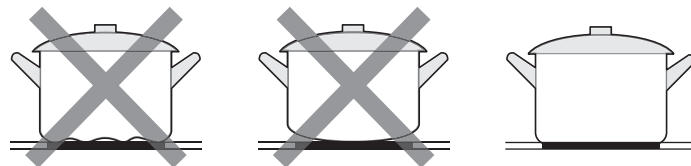
Touch Controls

- The controls respond to touch, so you don't need to apply any pressure.
- Use the ball of your finger, not its tip.
- You will hear a beep each time a touch is registered.
- Make sure the controls are always clean, dry, and that there is no object (e.g. a utensil or a cloth) covering them. Even a thin film of water may make the controls difficult to operate.

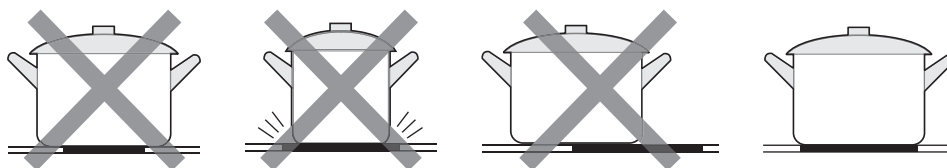


Choosing the Right Cookware

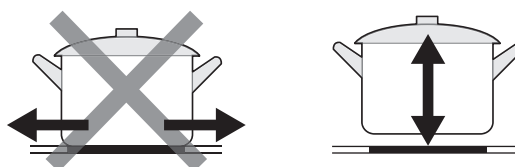
- Do not use cookware with jagged edges or a curved base.



- Make sure that the base of your pan is smooth, sits flat against the glass, and is the same size as the cooking zone. Always centre your pan on the cooking zone.



- Always lift pans off the ceramic hob - do not slide, or they may scratch the glass.

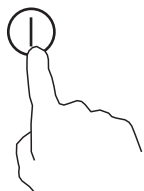


How to Use

1. Start Cooking

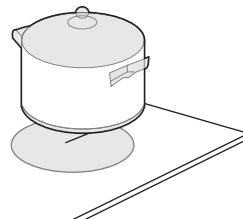
After power on, the buzzer beeps once, all the indicators light up for 1 second then go out, indicating that the ceramic hob has entered the state of standby mode.

1. Touch the ON/OFF  control. all the indicators show “-”



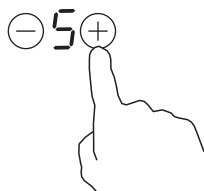
2. Place a suitable pan on the cooking zone that you wish to use.

- Make sure the bottom of the pan and the surface of the cooking zone are clean and dry.



3. Select a heat setting by touching the “-” or “+” control.


- If you don't choose a heat setting within 1 minute, the ceramic hob will automatically switch off. You will need to start again at step 1.
- You can modify the heat setting at any time during cooking.
- By holding down either of these buttons, the value will adjust up or down.

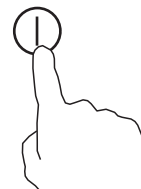


2. Finish Cooking

1. Turn the cooking zone off by scrolling down to “0” or touching “-” and “+” control together.



2. Turn the whole cooktop off by touching the ON/OFF  control.





Beware of hot Surfaces

- ⚠️ “H” will show which cooking zone is hot to touch. It will disappear when the surface has cooled down to a safe temperature. It can also be used as an energy saving function if you want to heat further pans, use the hotplate that is still hot.



3. Locking the Controls

- You can lock the controls to prevent unintended use (for example children accidentally turning the cooking zones on).
- When the controls are locked, all the controls except the ON/OFF control are disabled.

To lock the controls	
Touch the lock  control	The timer indicator will show “Lo”
To unlock the controls	
Make sure the ceramic hob is turned on Touch and hold the lock control  for a while.	

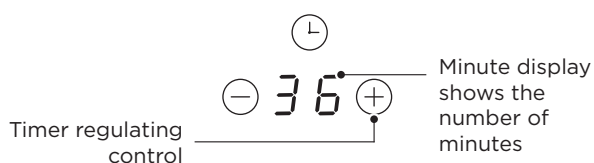
- ⚠️ When the hob is in the lock mode, all the controls are disabled except the ON/OFF  you can always turn the ceramic hob off with the ON/OFF  control in an emergency, but you shall unlock the hob first in the next operation.

4. Timer Control

You can use the timer in two different ways:

- You can use it as a minute minder. In this case, the timer will not turn any cooking zone off when the set time is up.
- You can set it to turn one or more cooking zones off after the set time is up. The timer of maximum is 99 minutes.

Timer Overview



Using The Timer As A Minute Minder

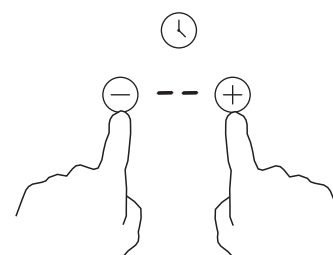
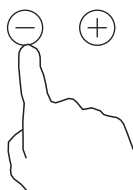
If you are not selecting any cooking zone

1. Make sure the cooktop is turned on.

Note: you can use the minute minder even if you're not selecting any cooking zone.

2. Adjust the timer setting by touch the “-” or “+” control. The minute minder indicator will start flashing and will show in the timer display.

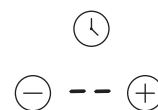
3. Touching the “-” and “+” together, the timer is cancelled, and the “--” will show in the minute display.



4. When the time is set, it will begin to count down immediately. The display will show the remaining time and the timer indicator will flash for 5 seconds.



5. Buzzer will beep for 30 seconds and the timer indicator shows "--" when the setting time finished.



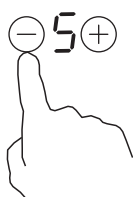
Hint:

- Touch the "-" or "+" control of the timer once to decrease or increase by 1 minute.
- Touch and hold the "-" or "+" control of the timer to decrease or increase by 10 minutes.
- If the setting time exceeds 99 minutes, the timer will automatically return to 0 minute.

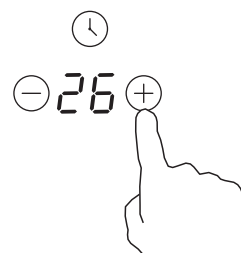
Setting the Timer to Turn one Cooking Zone Off

Set one zone

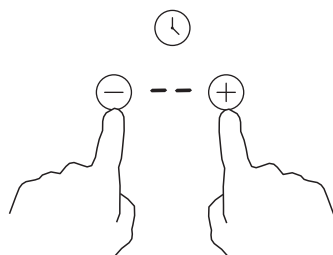
1. Touch the "-" or "+" of the corresponding cooking zone you want to set the timer for.



2. Set the time by touching the or control of the timer.



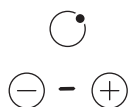
3. Touching the "-" and "+" together, the timer is cancelled, and the "--" will show in the minute display.



4. When the time is set, it will begin to count down immediately. The display will show the remaining time and the timer indicator will flash for 5 seconds.

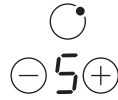


5. When cooking timer expires, the corresponding cooking zone will be switched off automatically.



Note:

1. The red dot next to power level indicator will illuminate indicating that zone is selected.



2. If you want to change the time after the timer is set, you have to start from step 1.

5. Over-Temperature Protection

A temperature sensor equipped can monitor the temperature inside the ceramic hob. When an excessive temperature is monitored, the ceramic hob will stop operation automatically.

6. Residual Heat Warning

When the hob has been operating for some time, there will be some residual heat. The letter “ H ”appears to warn you to keep away from it.

7. Default Working Times

Another safety feature of the hob is automatic shutdown. This occurs whenever you forget to switch off a cooking zone. The default shutdown times are shown in the table below:

Power level	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Default working timer (hour)	8	8	8	4	4	4	2	2	2

CLEANING AND MAINTENANCE

What?	How?	Important!
<p>Everyday soiling on glass (fingerprints, marks, stains left by food or non-sugary spillovers on the glass)</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Switch the power to the cooktop off. 2. Apply a cooktop cleaner while the glass is still warm (but not hot!) 3. Rinse and wipe dry with a clean cloth or paper towel. 4. Switch the power to the cooktop back on. 	<ul style="list-style-type: none"> • When the power to the cooktop is switched off, there will be no 'hot surface' indication but the cooking zone may still be hot! Take extreme care. • Heavy-duty scourers, some nylon scourers and harsh/abrasive cleaning agents may scratch the glass. Always read the label to check if your cleaner or scourer is suitable. • Never leave cleaning residue on the cooktop: the glass may become stained.
<p>Boilovers, melts, and hot sugary spills on the glass</p>	<p>Remove these immediately with a fish slice, palette knife or razor blade scraper suitable for Ceramic glass cooktops, but beware of hot cooking zone surfaces:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Switch the power to the cooktop off at the wall. 2. Hold the blade or utensil at a 30° angle and scrape the soiling or spill to a cool area of the cooktop. 3. Clean the soiling or spill up with a dish cloth or paper towel. 4. Follow steps 2 to 4 for 'Everyday soiling on glass' above. 	<ul style="list-style-type: none"> • Remove stains left by melts and sugary food or spillovers as soon as possible. If left to cool on the glass, they may be difficult to remove or even permanently damage the glass surface. • Cut hazard: when the safety cover is retracted, the blade in a scraper is razor-sharp. Use with extreme care and always store safely and out of reach of children.
<p>Spillovers on the touch controls</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Switch the power to the cooktop off. 2. Soak up the spill. 3. Wipe the touch control area with a clean damp sponge or cloth. 4. Wipe the area completely dry with a paper towel. 5. Switch the power to the cooktop back on. 	<ul style="list-style-type: none"> • The cooktop may beep and turn itself off, and the touch controls may not function while there is liquid on them. Make sure you wipe the touch control area dry before turning the cooktop back on.

TROUBLESHOOTING

Operation of your appliance can lead to errors and malfunctions. The following tables contain possible causes and notes for resolving an error message or malfunction. It is recommended to read the tables carefully below in order to save your time and money that may cost for calling to the service center.

Problem	Possible causes	What to do
The cooktop cannot be turned on.	No power.	Make sure the ceramic hob is connected to the power supply and that it is switched on. Check whether there is a power outage in your home or area. If you've checked everything and the problem persists, call a qualified technician.
The touch controls are unresponsive.	The controls are locked.	Unlock the controls. See section 'Using your ceramic cooktop' for instructions.
The touch controls are difficult to operate.	There may be a slight film of water over the controls or you may be using the tip of your finger when touching the controls.	Make sure the touch control area is dry and use the ball of your finger when touching the controls.
The glass is being scratched.	Rough-edged cookware. Unsuitable, abrasive scourer or cleaning products being used.	Use cookware with flat and smooth bases. See 'Choosing the right cookware'. See 'Care and cleaning'.
Some pans make crackling or clicking noises.	This may be caused by the construction of your cookware (layers of different metals vibrating differently).	This is normal for cookware and does not indicate a fault.


Failure Display, Hints and Tips

- The hob is equipped with a self diagnostic function. With this test the technician is able to check the function of several components without disassembling or dismantling the hob from the working surface.
- Failure code occur during customer using & Solution;

Failure code	Problem	Solution
No Auto-Recovery		
E0	Zero error.	Reinsert the connection between the display board and the power board. Replace the power board.
E1	Ceramic plate temperature sensor failure--open circuit.	Check the connection or replace the ceramic plate temperature sensor.
E2	Ceramic plate temperature sensor failure- -short circuit.	
E7	Ceramic plate temperature sensor failure	

Failure code	Problem	Solution
C1	High temperature of ceramic plate sensor.	Wait for the temperature of ceramic plate return to normal. Touch "ON/OFF" button to restart unit.
E3	Temperature sensor of the NTC failure --open circuit.	Replace the display board.
E4	Temperature sensor of the NTC failure --short circuit	
EL	Supply voltage is below the rated voltage.	Please inspect whether power supply is normal. Power on after the power supply is normal.
EH	Supply voltage is above the rated voltage.	
EU	Communication error.	Reinsert the connection between the display board and the power board. Replace the power board or the display board.

TRADEMARKS, COPYRIGHTS AND LEGAL STATEMENT

 Midea logo, word marks, trade name, trade dress and all versions there of are valuable assets of Midea Group and/or its affiliates (“Midea”), to which Midea owns trademarks, copyrights and other intellectual property rights, and all goodwill derived from using any part of an Midea trademark. Use of Midea trademark for commercial purposes without the prior written consent of Midea may constitute trademark infringement or unfair competition in violation of relevant laws.

This manual is created by Midea and Midea reserves all copyrights thereof. No entity or individual may use, duplicate, modify, distribute in whole or in part this manual, or bundle or sell with other products without the prior written consent of Midea.

All the described functions and instructions were up to date at the time of printing this manual. However, the actual product may vary due to improved functions and designs.

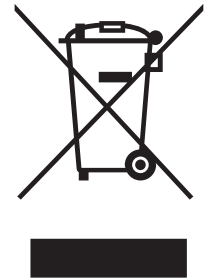
DISPOSAL AND RECYCLING

Important instructions for environment

Compliance with the WEEE Directive and Disposing of the Waster Product:

This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waster electrical and electronic equipment (WEEE).

This symbol indicates that this product shall not be disposed with other household wastes at the end of its service life. Used device must be returned to official collection point for recycling of electrical electronic devices. To find these collection systems please contact to your local authorities or retailer where the product was purchased. Each household performs important role in recovering and recycling of old appliance. Appropriate disposal of used appliance helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.



Compliance with RoHS Directive

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

Package information

Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.



DATA PROTECTION NOTICE

For the provision of the services agreed with the customer, we agree to comply without restriction with all stipulations of applicable data protection law, in line with agreed countries within which services to the customer will be delivered, as well as, where applicable, the EU General Data Protection Regulation (GDPR).

Generally, our data processing is to fulfil our obligation under contract with you and for product safety reasons, to safeguard your rights in connection with warranty and product registration questions.

In some cases, but only if appropriate data protection is ensured, personal data might be transferred to recipients located outside of the European Economic Area.

Further information are provided on request. You can contact our Data Protection Officer via **MideaDPO@midea.com**. To exercise your rights such as right to object your personal data being processed for direct marketing purposes, please contact us via **MideaDPO@midea.com**.

To find further information, please follow the QR Code.

Η τεχνική υποστήριξη και το service των Συσκευών Eskimo έχει ανατεθεί στην εταιρεία:

GENERAL SERVICE ΕΠΕ

Λεάνδρου 22 Κολωνός,
Αθήνα 10443

Τηλ: 210 8830666, 210 5145030

Σέρβις: service@general-service.gr

Ανταλλακτικά: parts@general-service.gr

www.general-service.gr

F.G. EUROPE A.E.

Λ. Βουλιαγμένης 128

166 74 Γλυφάδα, Αθήνα

Τηλ: 210 9697 600, 210 9696

500

info@fgeurope.gr

www.fgeurope.gr

